



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito Legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:  
Avda. Cornuda y Velasco  
Tel. 22 00 56 y 22 00 50

VIERNES, 23 ENERO 1970. — AÑO XXXII. — N.º 9.705 — PRECIO: 3 PESETAS

## Suministros Industriales Vacher

HIERROS, CHAPAS, CALIBRADOS, TUBOS Y PERFILES LAMINADOS EN FRIO, CORTE DE CHAPA POR OXICOETE, DISTRIBUIDOR PROVINCIAL DE LAMA NERVADA "BAGANT" EN ACERO, GALVANIZADA Y ALUMINIO

Carretera Burriana, 30  
Teléfono 185  
VILLARREAL (Castellón)

## Audiencia del Caudillo



MADRID. — S.E. el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, recibió en audiencia, en el Palacio de El Pardo a los componentes de la Sala de Gobierno del Tribunal Supremo. — (Foto CIFRA)

En relación con la abortada conjura

## MAS EJECUCIONES EN IRAK

### En las últimas 24 horas han sido fusiladas cuarenta personas

#### Bagdad ha expulsado al Embajador persa, y Teherán, en represalia, ha adoptado igual medida con el representante irakí

PARIS, 22. (Del corresponsal de PYRESA, Manuel de Agustín). — Existe en el país una crisis de poder. Una especie de vergüenza política. Algo así como una epidemia de rubor diplomático que afectará a los llamados "centros bien informados", a los comentaristas y a las "personalidades competentes" en la mate-

ria. A todo el mundo menos a los responsables gubernamentales, y como el lector habrá adivinado ya, a cuantos pertenecen o figuran en la oposición. Este asunto de "dignidad herida", esta "gallardía mancillada" afecta naturalmente a cuantos quieren ver en la posición oficial "una prueba de doblez" y a todos los que persisten e insisten

en reclamar para Israel un trato "más comprensivo". El asunto apareció con motivo de la venta al Estado Hebreo de cien aviones "Mirage". Operación ya sabida, puesto que nosotros mismos la comentamos hace algo más de una semana, y en la que únicamente faltaban precisar la cifra de los aparatos que constituyen esta primera entrega pero que ha levantado ilagras en la supersensible piel de los sionistas. Darle todas estas armas a un pueblo árabe significa, dicen ellos "romper el equilibrio existente en esa parte del mundo". Lógicamente es muy difícil justificar el tan cacareado equilibrio que consiste en una "mitad a mitad" parecida al de las salchichas de perdiz y caballo que se hacen poniendo por igual una perdiz y un caballo... con los armamentos de esas potencias en guerra que mientras los judíos disponen sobradamente de armas modernas, los otros no tienen ni siquiera la indispensable para subsistir.

Pero nadie discute ahora la necesidad de los árabes, sino la actitud de los franceses, porque en el fondo aparece como lo más criticable del pleito, a ojos de los críticos. No olvidemos que anoche se reunió en una sala de espectáculos de la capital una multitud en la que figuraban

Comisario para el SEU, D. Ignacio García, y otras jerarquías y alto personal de Secretaría. Tras la lectura de los decretos de nombramiento y toma de juramento a los nuevos cargos por parte del Ministro Secretario General, el nuevo Delegado Nacional de Cultura, señor Sierra, pronunció unas palabras, en las que anunció unas palabras, en las que puso de manifiesto su agradecimiento por el nombramiento y por el alto honor que se le hacía, el cual se agigantaba por haber sido elegido por su antecesor. Recordó su formación falangista que se inicia como escudrista del Frente de Juventudes en Burgos y su familiaridad con la obra y vida de José Antonio.

Tras señalar que la cultura es deficitaria en nuestro país, expresó su fe en los postulados recogidos en la Ley Orgánica del Estado en orden al mayor desarrollo de las estructuras culturales del país. Concluyó sus palabras señalando que con fe en Dios esperaba ser fiel al nombramiento. A continuación, el nuevo Jefe de la Asesoría Jurídica se refirió en breves palabras al alto honor que significaba el haber sido elegido por un ministro que es un signo jurista y preeminente figura del pensamiento político, además de entrañable amigo al que el Jefe Nacional ha encomendado a sugestiva y apasionada tarea de culminar nuestro proceso político institucional, canalizando los caudales representativos dentro de

Escopla la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto). Telf. 216457

Comentario de «L'Osservatore della Domenica»

## El concilio pastoral holandés ha ido más allá del Concilio Vaticano II

### «Algunos de sus votos han provocado el desconcierto en el pueblo fiel»

CIUDAD DEL VATICANO, 22. — (Efe). — Las actitudes adoptadas por el Concilio Pastoral de la iglesia holandesa implican de hecho una concepción de la Iglesia que va más allá de la letra y del espíritu del Concilio Vaticano II y, en particular, de la constitución dogmática "Lumen Gentium": "Una concepción de tipo democrático-parlamentario recíproca a institutos propios del orden civil", escribe en el último número del semanario vaticano "L'Osservatore della Domenica" y precisando que se trata de una opinión personal, el subdirector de "L'Osservatore Romano", Federico Alessandrini.

En un amplio artículo, Alessandrini pone de relieve que "algunos votos manifestados por el "Concilio Pastoral" han suscitado en el mundo una profunda impresión, y hablando de esto no nos referimos a las reacciones, positivas o negativas, de la prensa, sino al desconcierto que han provocado en el pueblo fiel".

El semanario vaticano señala que "esta vez los argumentos estaban definidos, existían documentos —base para las discusiones, preparados preventivamente y aceptados como tales por el Episcopado—. Estaba claro ya algunas semanas antes de la asamblea, que este consejo concilio se había fijado ya un orden del día preciso, con el propósito de llegar a una votación. Ninguno de los representantes, seguramente, se hacía ilusiones de que pronunciamientos similares hubiesen tenido un valor deliberativo; si había algún objeto a conseguir por encima de las manifestaciones clamorosas, era, tal vez, el de vincular y condicionar el Episcopado".

"A juzgar por las crónicas hasta ahora conocidas de la asamblea, se diría que los obispos esperaban poder evitar una votación. Inútil decir que dichas esperanzas si realmente existían, se han visto amargamente desilusionadas".

El autor del artículo hace referencia a la carta enviada por el Papa el 24 de diciembre último al Cardenal Primado de Holanda, Alfrink, y a todo el Episcopado holandés, poniendo de relieve que esta misiva "indica una línea de acción según la doctrina confirmada por el Concilio: el deber, ante todo, de transmitir el depósito en su integridad; la confirmación del celibato eclesiástico en armonía con la disciplina de la Iglesia y con los textos conciliares que Pablo VI especifica: "Lumen gentium" y "Presbyterorum ordinis".

"No es éste el lugar para hablar a fondo del problema del celibato como de cualquier otro, relativo a la admisión de la mujer al sacerdocio. Basándose en cambio en cuanto la prensa ha publicado sobre los debates del seminario de Noordwijk, no es fácil librarse de la impresión de que el sacerdocio católico ha sido considerado por la mayor parte de los que intervinieron no como una misión sino como un compromiso de carácter profesional, no muy diferente, en sustancia, a todos los restantes. Si el médico, el abogado, el docente, el técnico se casan, ¿por qué el sacerdote no puede hacer otro tanto?"

El autor del artículo, tras preguntarse de si "las recomendaciones" del concilio pastoral "no alteran en sí mismas la concepción del sacerdocio", se refiere a la ausencia del Nuncio Apostólico en las reuniones de dicho consejo holandés y concluye afirmando:

"No hay necesidad de explicar, pues de todo lo que se ha dicho, que la presencia del Nuncio en un debate que iba mucho más allá del concilio, pudiese ser interpretada como un consentimiento tácito a concepciones eclesiológicas, antes que disciplinarias, no conciliables con la doctrina que el Papa tiene el deber de tutelar. La cuestión del celibato grave en sí misma es capaz de interesar a toda la Iglesia de Dios y no sólo a la "provincia eclesiástica holandesa" y es el aspecto más aparente y llamativo de estados de ánimo más profundos y capaces de incidir sobre la misma naturaleza de la Iglesia".

### OPOSICION A LA DECLARACION DEL EPISCOPADO HOLANDES

AMSTERDAM, 22. — (Efe). — Una declaración que se muestra claramente en desacuerdo con las recientes decisiones del obispado holandés reunido en concilio pastoral ha sido hecha por varios fieles católicos holandeses que se afirman apoyados por gran número de católicos de aquel país.

La declaración estaba firmada entre otros por el presidente de "Vida Católica" monseñor Bemelmans; el Presidente de "Verdad y Vida" decano Josten; el Secretario de la Legación de San Miguel, Louis Knuvelier y el jesuita profesor de la Universidad de Nimege padre Van Dijk.

Un gran número de católicos holandeses desean salvaguardar el celibato eclesiástico asegura la declaración.

## Salvajismo en la era espacial



RIO DE JANEIRO. — Esa niña contempla la figura casi moribunda de Geraldo Vianna de Carvalho, de 60 años, que atado a un poste por sus convulsos fue luego salvajemente golpeado por éstos. El motivo del brutal linchamiento parece ser que fue que Geraldo les había molestado llamando casa por casa, en su calle, al no atinar con la suya. El pobre hombre gritó y pidió auxilio durante varias horas mientras que aquellos que podían oírle y auxiliarle cerraban sus ventanas para no escuchar sus desesperadas y angustiosas voces. La policía busca a seis hombres, pero cuando llegó al lugar del crimen, a 20 millas al noroeste de Río, Carvalho había muerto. — (Telefoto UPI-CIFRA)

## Regresó de Egipto el Ministro de Asuntos Exteriores

MADRID, 22. (Pyresa). — El señor López Bravo llegó minutos antes de las tres de la tarde al aeropuerto de Madrid-Barajas, acompañado del Director General de Industrias Siderometalúrgicas y navales, D. Carlos Pérez de Bricio y del Director de Asuntos de Próximo Oriente, don Ramón Fernández de Sotgiro. Nuestra actitud con los países árabes es perfectamente compatible con el hecho bien conocido de que el pueblo español ni su gobierno albergan el menor sentimiento antijudío; ha señalado el Ministro español de Asuntos Exteriores, D. Gregorio López Bravo, al regreso de su viaje a la República Árabe Unida.

Le aguardaban a su llegada el Subsecretario de política exterior, D. Gonzalo Fernández de la Mora; encargado de negocios de la RAU en Madrid; Primer introductor de embajadores, directores generales del departamento, embajadores y otras personalidades.

### DECLARACIONES MINISTRO

El señor López Bravo se dirigió seguidamente a la sala de prensa del aeropuerto, donde hizo las siguientes declaraciones:

"Voy a tratar de hacer una síntesis que complementa la amplia información aparecida ya en la prensa. Debo empezar por obligada prelación expresando mi agradecimiento al Presidente de la República Árabe Unida, señor Nasser. La extremadamente cordial acogida que ayer me dispensó en la larga audiencia que me concedió y en la que tuvo palabras de sincera amistad y admiración para Su Excelencia el Jefe del Estado, para el cual soy portador de un mensaje personal. Por lo demás, hemos tenido unos días de trabajo muy intenso, todo muy programado, y he mantenido conversaciones muy interesantes y de contenido muy amplio con el Ministro de Asuntos Exteriores de la RAU, señor Ryad; con el asesor de la Presidencia para asuntos exteriores, doctor Pawzi, y prácticamente con todos los ministros que desempeñan carteras de contenido económico. Como reunión de tipo no prevista, debo citar la que mantuve con el Vicepresidente del go-

### «MENSAJE A LA UNION»

## NIXON: «Traer la paz a América y al mundo»

### Este es el principal objetivo de la Administración republicana

#### Lucha contra la criminalidad, la polución atmosférica y la inflación

WASHINGTON, 22. — (Efe). — En su primer "Mensaje a la Unión", el Presidente norteamericano, Richard Nixon, dijo hoy que la principal prioridad de su Gobierno será la de "traer la paz a América y al mundo".

"Las perspectivas para una justa paz en Vietnam son ahora mayores que hace un año", añadió Nixon, que insistió en que con el apoyo del Congreso y del pueblo norteamericano, "el enemigo ha perdido las esperanzas de obtener una victoria en Vietnam".

Richard Nixon repitió el concepto enunciado en julio pasado y concibió como "la doctrina de Guam", mediante el cual en el futuro los pueblos "libres de Asia deberán responsabilizarse de su propia defensa" y los Estados Unidos no cargarán más con esa responsabilidad.

En el curso de su alocución ante ambas Cámaras del Congreso, el Presidente norteamericano hizo votos por el éxito del programa de cooperación entre Estados Unidos y los países latinoamericanos. "Los dirigentes latinoamericanos han aplaudido nuestra idea de formar una alianza de socios", afirmó.

Una era de "negociación" en lugar de "confrontación" con la Unión Soviética y el mundo socialista, también enunciado anteriormente por Nixon, fue su última referencia a la política exterior que seguirá su Gobierno en los próximos años. En su mensaje, que duró aproximadamente tres cuartos de hora, el primer mandatario norteamericano se ocupó principalmente de

los aspectos domésticos de su política. Dentro de dos semanas, Nixon enviará al Congreso un mensaje especial sobre política exterior.

El Presidente Nixon prometió a la nación grandes gastos federales en lucha contra la contaminación atmosférica y los delitos en la sociedad.

Independientemente de estos dos programas, donde según Nixon "no se escatimarán los gastos", el resto de los gastos del Gobierno serán controlados y cortados de forma que se controle la inflación y se logre un balance presupuestario. Dentro de diez días Nixon presentará al Congreso el presupuesto para el año fiscal de 1970, que comenzará el primero de julio y su mensaje económico.

En el acto, que fue televisado a todo el país, estuvieron presentes los miembros de su gabinete, con el Vicepresidente Agnew, como presidente del Senado a la cabeza, del Tribunal Supremo y del cuerpo diplomático acreditado en Washington, y miembros de la familia Nixon.

Sus palabras fueron aplaudidas y ovacionadas en varias ocasiones, aunque la mayoría democrata en la oposición presentará un gran lucha a la mayor parte de los programas domésticos expuestos por el Presidente republicano cuando éstos sean estudiados y autorizados en el curso del año.

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
Parece que después de todas las incertidumbres climatológicas de las últimas fechas, y en las cuales a pesar de todo Castellón ha mantenido en alto su buena temperatura, hemos entrado en el que se puede considerar invierno clásico castellonense: Días claros, buen sol y el termómetro hacia lo alto, ayer con máxima por encima de los 19 grados, que ya es decir en el mes de enero. Y ayer también hasta sin humedad, que todavía es mejor. Como además las horas de sol van alargando por la tarde, el invierno ya no lo parecía e incluso a la salida de las colegias los niños pasearon y se divertieron en la miniferia del Polígono Rafalafena. Continuó en la Jefatura Provincial de Sanidad la I Reunión de Actualización Psiquiátrica, en el curso de la cual hubo ayer 4 conferencias.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. José Fernández Ramírez, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, recibió ayer en su despacho oficial las siguientes visitas:
Ilmo. Sr. D. Andrés Villalobos Beltrán, Subjefe Provincial del Movimiento; D. Manuel Ferreres Ferreres, Alcalde de San Mateo; D. Miguel Mor Tonda, Alcalde de Cortes de Arenoso; D. Antonio Pérez Gil, Alcalde de Puebla de Arenoso; D. Enrique Vallouena y D. Fernando Tello; D. Guillermo Badenes Herrero, Alcalde de Alcora; D. Jesús Sobron González, Ilmo. Sr. D. Luis Burguera García, Delegado Provincial del Ministerio de Trabajo; D. Vicente Claramonte Cantavella, Alcalde de Almazora, acompañado de D. Juan Ramón Domínguez Llorens, Aparador del Ayuntamiento; Ilmo. Sr. D. Perfecto Otero Batalla, Teniente Coronel Primer Jefe de la 331 Comandancia de la Guardia Civil; D. Jesús Portolés Huesa, Alcalde de Villavieja; D. Ricardo Brugarolas Alladejo, Jefe Regional de Transportes Terrestres, acompañado de D. José Luis Blanco Villoria, Ingeniero de Caminos de la 8.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres; Ilmo. Sr. D. Pedro Bofias Padrós, Delegado Provincial del Ministerio de Agricultura, acompañado de D. Juan A. Alonso Puerta, Jefe de la Sección Agronómica; Ilmo. Sr. D. José M.ª Babé y Goncer, Jefe Sección Forestal; D. Luis Durban Alegre, Jefe Sección Ganadera; D. José J. Ovelar de la Morena, Jefe del Servicio de Inspección Fitosanitaria; D. Rafael González Palacios, Jefe Servicio Hidrológico Forestal del P. F. E.; D. Luis Esteban Marcos, Jefe de la Agencia de Zona del Servicio de Extensión Agraria y D. Joaquín Barrio de Vega, Jefe Provincial del Servicio Nacional de Cereales.

CATOLICIDAD

Semana de Oración por la Unidad Cristiana

TEMA DE HOY. —Recordarás tus ruinas antiguas, levantarás los cimientos de pasadas generaciones. (Isaías 58-12).
LECTURAS: Isaías, 58, 6-12 Mateo 5, 13-16.
REFLEXION. —El mundo como morada del hombre. Dios espera una cosa: que el hombre se convierta en luz del mundo por la manera de responder al llamado divino. ¿Cómo habrá que responder? Trabajando por un mundo en que se renuncie al egoísmo, a la explotación del prójimo, a impedir su desarrollo. Esforzándose por cooperar al bienestar económico y social. Sirviendo decididamente la promoción de los valores religiosos y espirituales. Si hace esto el mundo se convertirá en bendición y la tierra verdadera morada del hombre.

CICLO DE CONFERENCIAS EN LA CASA DE LA CULTURA

Hoy, viernes, a las 8 de la tarde: "La Iglesia Bautista y el Ecuimenismo", por D. Julio Díaz Sánchez, Pastor Evangélico Bautista.

SECRETARIADO MISIONES OBISPO SEGORBE CASTELLÓN

Jornada Mundial de la Infancia Misionera

El domingo próximo, 25 de Enero, el mundo católico responsable debe tomar conciencia de una realidad cada vez —por desgracia— más alarmante. Las diferencias teóricas entre las naciones, según los medios de difusión, van paliándose mediante una propaganda informativa que a veces peca de optimista. Un análisis de las diferencias reales dan a entender, sin embargo, que estas aumentan cada día. Como denuncia ya Pablo VI en la «Populorum Progressio»: «Hoy día, nadie puede ignorarlo ya, en continentes enteros son innumerables los hombres y mujeres torturados por el hambre, por innumerables los niños subalimentados, hasta tal punto que un buen número de ellos mueren en la tierna edad y el crecimiento físico y el desarrollo mental de muchos otros se ve con ello comprometido y enteras regiones se ven así condenadas al más triste desaliento» (45).
Podríamos analizar las causas de esta situación. Sin embargo, conviene más que cada lector examine como contribuyente a que dicha situación se mantenga. Lo igual modo, podríamos analizar las consecuencias que esta situación trae consigo, pero puede que se quedarán solamente en papel impreso. Es preferible que, cada cual, serena pero rápidamente, las descubra.
En palabras de Pablo VI, «el desarrollo es el nuevo nombre de la paz». A este desarrollo integral de los más débiles están llamados —por la acción solidaria del cristianismo— todos los niños cristianos del mundo, en este día de la Santa Infancia.
Más que una contribución económica —siempre exigible— sobre todo, una llamada a los educadores para que posibiliten y hagan eficaz una educación social en los niños, mayormente exigida por su responsabilidad cristiana. Dios, a través de la Revelación, ha querido salvar (promocionar íntegra y definitivamente) a los hombres como familia. Quizá, lo que nos falta sea aceptar no mentalmente, sino vivencialmente esta realidad revelada.
Olvidémonos de nuestros intereses y pensemos que mientras no

nos autoeducuemos y eduquemos a los pequeños en una visión, en unas actitudes comunitarias, socialistas, no pasaremos de ser unos cristianos que se han quedado juntos a la pila bautismal y unos humanos que de esta expresión tienen sólo lo menos noble.
La paz no se consigue a base de vivir deportivamente ni de sonrisas soladas en un parque público ni de saltos al ritmo de una orquesta y a la luz de bombillas multicolores. La paz es una meta a la que se llega con esfuerzo, con comprensión, con el cumplimiento de nuestras propias responsabilidades y el respeto a los derechos inalienables de los demás.
La Santa Infancia pretende luchar contra el hambre, la ignorancia, el desconocimiento del Dios Padre, las consecuencias de la guerra en los niños del Tercer Mundo. Estas pretensiones no sólo reclaman una acción concreta en un día determinado, sino que van de escoliar a un cambio radical de actitudes en nuestro comportamiento personal, social y, sobre todo, cristiano.

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Los Desposados de Ntra. Sra. Santos Raimundo de Peñafort, cl.; Ildefonso, dr.; Agatángelo, Severiano, no; Aquila, Azelias, mrs.; Juan Lillo, mrs.; Clemente, obs.; Martín, m. j.; Armando, abad. — MISMA DEL DIA. — De Feria o de San Raimundo de Peñafort.

SANTOS DE MAÑANA. — Santos Timoteo, Babilas, Feliciano, obs.; Urbano, Prilidiano, Epolonio, Marciano, Misconio, Eugenio, Metelo, Tirsó, Praxedo, mrs.; Exuperancio, Zamas, obs.; Surano, abad. — MISMA DEL DIA. — De San Timoteo — Memoria — III cl

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 7, 7:30, 8, 8:30, 9, 9:30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.
SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7:05, 8, 9 y 10 de la mañana. Por la tarde, misas a las 6:30 y 7:30.
SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.
SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde.
SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.
SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7:30 de la tarde.
SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.
PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde a las 7:30.
CAPILLA DEL CEMENTERIO. — Hoy, a las 5:30 de la tarde, Rosario y Misa.
SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7:30 de la tarde.
SANTUARIO DEL LIDON. — Hoy, misa a las 5 de la tarde.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:
LLOPIS, Dr. Clará, 5.
MONERRIS, Pintor Carbó, 16.
Junto Plaza Mayor.
MORALES, Joaquín Costa, 59.

EL TIEMPO en CASTELLÓN

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLÓGICO

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS 7 DE LA TARDE DEL DIA DE AYER
Temperatura mínima 9 grados a las 8 horas 25 minutos.
Temperatura máxima 19,2 grados a las 12 horas 45 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas 45 y 33%, respectivamente.
Insolación eficaz 8 horas.
Recorrido del viento en 24 horas 60 kilómetros.
Dirección dominante del viento SO.
Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas nula.
Presión atmosférica a las 19 horas 764,3 mm.
Tendencia bajando.

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana

IMPUESTO MUNICIPAL SOBRE CIRCULACION DE VEHICULOS DEL AÑO 1970

El Excmo. Sr. Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de esta Ciudad:

HACE SABER:

Que en las oficinas de Recaudación de esta Corporación, sitas en los bajos de estas Casas Consistoriales, ha quedado abierta la cobranza en período voluntario de este Impuesto, de conformidad con el artículo 6.º de la Orden del Ministerio de la Gobernación de fecha 31 de Julio de 1967, por lo que todos los poseedores de los vehículos afectados deberán proveer de del distintivo correspondiente al ejercicio actual, que deberán exhibir en lugar bien visible del vehículo.
Las tarifas de aplicación de este Impuesto son las mismas que han venido rigiendo en ejercicios anteriores y figuran en las oficinas de Recaudación antes citadas.
Castellón de la Plana, 20 de Enero de 1970.

EL ALCALDE,

Francisco L. Grangel Mascaresó

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

PAPEL PLASTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES

colowall

AGENTES DE VENTA

precisa importante Empresa dedicada al ramo de Hostelería. Condiciones de trabajo, a convenir. Interesados, dirigirse a
FROST — División Hostelería Hogar
Conde Postagua, 10 y 14 y San Luis, 7 y 9. Castellón. De 7 a 9 tarde.

SE NECESITA PERSONAL EN Radiadores ORDOÑEZ

COBRADORES A DOMICILIO

PRECISAMOS para cobro recibos en Castellón
Indispensable solvencia moral y económica
Interesados dirigirse por escrito hasta el 31 de Enero con sus datos personales y referencias a:
MANUEL ARRUFAT
San Vicente, 27 CASTELLÓN

SE NECESITA AGENTE

Con establecimiento para representar la máquina
TURMIS
de punto.
Interesados dirigirse por escrito a General Primo de Rivera, 3. MADRID.

FACTURISTA DE NOCHE

Con algún conocimiento en facturación automática, se necesita para trabajar en Hotel de la Costa Azahar. Dirigir solicitudes a Apartado 182, Castellón.

Colegio Universitario de Castellón

UNIVERSIDAD DE VALENCIA

Esta tarde, a las siete, en el Salón de Actos de la Cámara de Comercio de esta capital, el catedrático de Biología de la Facultad de Valencia, D. Ignacio Docavo Alberti, pronunciará una conferencia que versará sobre "La Historia de un zoológico". Ilustrada con diapositivas en color y película, a cuya interesante disertación se invita al público en general.

Mañana, en el Circulo Medina, interesante número oral de la Revista «Gente»

Mañana sábado, D. m., a las siete treinta tarde, se presentará en el Circulo Medina (Avda. Herminio Bou), el número cuatro de la Revista Hablada "Gente", titular de la mencionada entidad. Tras su éxito de la pasada gala navideña, "Gente", ofrecerá al público las siguientes páginas sonoras:
1.—Sintonía y presentación.
2.—Editorial: "Felices setenta", por Jaime José de la Torre Núñez.
3.—Puntos de vista: "Juventud y familia", por Vicente Francisco Gall.
4.—Antología de Poetas Castellonenses. (IV fascículo). Esta vez, a obra inédita de Vicente Pablo Serra Fortuño.
5.—Incógnita musical: El arte joven de un cantante muy popular y polémico de Castellón.
6.—Teatro de siempre: En escena "Sangre gorda", de Serafin y Joaquín Álvarez Quintero. Interpretan, los populares y graciosos actores Pilar Pérez y Eugenio Sánchez Pantoja, del Grupo TOAR.
7.—Contalles de la meta tierra: Firma y dice, Miguel Dolz Boix.
8.—Tribuna libre: "Educación". Una colaboración especial del Catedrático D. José Angel López Herreiras.
9.—¡Buenas tardes! (Contemporánea y despedida).

Presentarán "Gente", como cocutores, la siempre admirada y elegante Ana María Pérez y el joven y sagaz Antonio J. Gasco y Sidro. En la sincronización técnica y banda sonora, Miguel Blasco (Miguellito). Realización y dirección general, Francisco Vicent Domenech. esta tarde, con entrada libre para cuantas personas deseen asistir, "Gente" ofrecerá este amable "carrusel" en el Circulo Medina, a las siete treinta tarde.

ANUNCIO

Se pone en conocimiento del público, que el RESTAURANTE "RAMON" sito en Castellón, Ronda Mijares nº 190 que lo regentaba DON RAMON SORIANO MONTOLIO, en lo sucesivo figurará a nombre de D. RAMON SANZ CAPILLA.

Exámenes de Reválida de Grado Elemental de Bachillerato

CONVOCATORIA EXTRAORDINARIA DE FEBRERO TRIBUNAL Nº 1

Los alumnos pendientes de los grupos PRIMERO O SEGUNDO de la Reválida se examinarán en el siguiente día y hora:
Día 7 de Febrero a las 11:30 horas
Alumnos y alumnas matriculados en los siguientes Institutos: Castellón Masculino, Castellón Femenino, Villarreal y Vinaroz. Alumnos y alumnas matriculados "fuera de plazo" en estos Institutos.
Los alumnos pendientes del GRUPO TERCERO de la Reválida se examinarán en los siguientes días y horas:
Día 6 de Febrero a las 16 horas. Alumnos del Instituto Masculino de Castellón.
Alumnas del Instituto Femenino de Castellón.
Alumnos y Alumnas matriculados "fuera de plazo" en estos Institutos.
Día 7 de Febrero a las 9 horas. Alumnos y alumnas de los Institutos de Villarreal y Vinaroz. Alumnos y Alumnas matriculados "Fuera de plazo" en estos Institutos.

ADVERTENCIAS:

1.—El grupo primero comprende las asignaturas de Formación del Espíritu Nacional, Religión, Idioma Moderno. —El grupo segundo comprende Latín Explicación de Textos, Geografía e Historia. El grupo tercero comprende: Ciencias Naturales, Física y Química y Matemáticas.
2.—Los exámenes se realizarán en los locales del Instituto Masculino de Castellón (Avda. Rey Don Jaime, 55).
3.—Los alumnos deberán estar en el patio del Instituto media hora antes del comienzo de los ejercicios.
4.—Los alumnos deberán llevar solamente al entrar en el salón de los ejercicios, la pluma fuente o el bolígrafo con el libro de escolaridad. No se permiten diccionarios para la traducción del Idioma Moderno. Se puede utilizar el diccionario latino que no tenga apéndices gramaticales o anotaciones de cualquier clase.

Exámenes de Reválida de Grado Superior de Bachillerato

CONVOCATORIA EXTRAORDINARIA DE FEBRERO TRIBUNAL Nº 1

Alumnos y alumnas que tengan pendiente el PRIMERO O SEGUNDO GRUPO se examinarán en el siguiente día y hora:
Día 7 de febrero a las 11:30 horas
Alumnos y alumnas de los Institutos: Castellón Masculino, Castellón Femenino, Villarreal y Vinaroz. —Alumnos y alumnas matriculados "fuera de plazo" en estos Institutos.
Alumnos y alumnas que tengan pendiente el tercer grupo se examinarán en el siguiente día y hora:
Día 7 a las 16 horas
Alumnos del Instituto Masculino de Castellón.
Alumnas del Instituto Femenino de Castellón.
Alumnos y alumnas del Instituto de Villarreal.
Alumnos y alumnas del Instituto de Vinaroz.
Alumnos y alumnas matriculados "fuera de plazo" en estos Institutos.
Para los que no disponiendo de automóviles, no pudiese facilitarse plaza en otros, existe contratado servicio de autobuses al precio de 60 pesetas ida y vuelta a Nules, desde Valencia.
La comida de Hermandad, en el restaurante sito en el paraje del Ermitorio de Nuestra Señora de Gracia, de Villarreal, a la que podrán concurrir los ex-combatientes y los familiares que les acompañen, tendrá lugar a las tres de la tarde y el precio del cubierto será de 70 pesetas, facilitándose el ticket, a las 11 horas, antes de iniciarse la Asamblea.
Podrán retirarse, asimismo, emblemas y carnets, que estarán a disposición de los ex-combatientes que asistan a los actos, atendiendo con ello, la petición formulada a la Junta, por los camaradas de la provincia de Castellón.

ADVERTENCIAS:

1.—El grupo primero comprende: Formación del Espíritu Nacional, Religión e Idioma Moderno. — El segundo grupo comprende: Filosofía, Ciencias Naturales, Lengua y Literatura Españolas e Historia del Arte y de la Cultura. —El grupo tercero comprende: a) para los alumnos de Letras: Latín y Griego b) para los alumnos de Ciencias: Matemáticas y Física y Química.
Los alumnos de Letras podrán utilizar diccionarios de Latín y Griego que no tengan apéndices gramaticales o anotaciones algunas.
Para el Idioma Moderno se permiten diccionarios.
2.—Los alumnos se examinarán en los locales del Instituto Masculino de Castellón.
3.—Deberán estar en el patio del Instituto media hora antes del comienzo de los ejercicios.
4.—No se permitirá entrar, en el salón de los ejercicios, con libros, carpetas, etc. Solamente deberán llevar el libro de escolaridad y pluma fuente o bolígrafo.

La Cruz distinguida de primera clase de San Raimundo de Peñafort a D. Eduardo Vicente Caste ó, Teniente Fiscal de la Audiencia de Castellón

Con motivo de la festividad de San Raimundo de Peñafort, han sido concedidas diversas condecoraciones de la orden que lleva su nombre a distintas personalidades entre ellas al Teniente-Fiscal de la Audiencia de Castellón, D. Eduardo Vicente Castelló, a quien felicitamos cordialmente por esta concesión.

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana

En el Boletín Oficial de la Provincia nº 5, correspondiente al día 10 de los corrientes, aparece inserto un Edicto de esta Alcaldía-Preidencia, por el que se abre información pública, por el plazo de un mes, la petición formulada por la Sociedad de Fomento Agrícola Castellonense, S.A., sobre modificación de las tarifas de suministro de agua potable a esta Capital, significando que dicha petición se encuentra de manifiesto en la Secretaría Municipal (Negociado de Servicios Públicos), a efectos de reclamaciones.
Lo que se hace público para general conocimiento.

Castellón de la Plana a 20 de Enero de 1970.

EL ALCALDE,

Francisco L. Grangel Mascaresó

Hermandad de Ex-combatientes de la 1.ª Bandera Valenciana

INSTRUCCIONES PARA LOS ACTOS DEL DOMINGO, DIA 25, EN NULES

Publicada, en los periódicos de la Región, la convocatoria de la Asamblea General Ordinaria, que ha de celebrarse en el salón de actos del Ayuntamiento de Nules, el próximo domingo día 25, a las once horas, la Junta Falangista de la Hermandad, ruega a todos los combatientes falangistas y tradicionalistas de la Bandera Valenciana y de las Banderas de Aragón y de Castilla y demás en ellas integrados, que dispongan de vehículo propio y se trasladan a Nules, teniendo paso obligado por Valencina o, partiesen de la Capital que, con objeto de poner las plazas sobranantes que tuvieren a disposición de los camaradas que carezcan de automóviles, deben concentrar los mismos, frente a la puerta principal del Ayuntamiento de Valencia, a las 9 horas del día 25, para salir con dirección a Nules, treinta minutos después.
Para los que no disponiendo de automóviles, no pudiese facilitarse plaza en otros, existe contratado servicio de autobuses al precio de 60 pesetas ida y vuelta a Nules, desde Valencia.
La comida de Hermandad, en el restaurante sito en el paraje del Ermitorio de Nuestra Señora de Gracia, de Villarreal, a la que podrán concurrir los ex-combatientes y los familiares que les acompañen, tendrá lugar a las tres de la tarde y el precio del cubierto será de 70 pesetas, facilitándose el ticket, a las 11 horas, antes de iniciarse la Asamblea.
Podrán retirarse, asimismo, emblemas y carnets, que estarán a disposición de los ex-combatientes que asistan a los actos, atendiendo con ello, la petición formulada a la Junta, por los camaradas de la provincia de Castellón.

Advertisement for D. ANTONIO CROS PERIS, a deceased individual, with details of funeral arrangements and contact information for R. I. P.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

7:45 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser; Informaciones y reportajes; Los Deportes; El Tiempo; Noticiero; 9 Para mayores sin reparos, guión de Mariano de la Banda; 9:35 Si Vd. no lo sabe; 9:45 Paco Ruiz, detective privado; 10 Música mientras trabaja; 11 Salud musical; 11:30 Viaje a las estrellas; 11:45 Café con Aly; 12 Cuchi, Cuchi y yo; 12:30 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyeite; 13:25 Neptuno aconseja; 13:30 Festival 70; 13:55 Información local; 14 Ecos de sociedad; 14:30 Conexión con Radio Nacional de España; 14:45 Lectura de programas; 15:55 La canción de la semana; 16 El motín de la Bounty, guión de Antonio Losada; Cap. 23; 16:30 La sangre de los Iberon, novela de José María Jorj; Cap. 10; 17 El valle de las flores, novela de Pedro Roger, en adaptación de Sautier Casaseca y Rafael Barón; Cap. 28; 17:30 El precio del honor, novela de Rafael Barón, adaptación del mismo; Cap. 63; 17:40 Pequeño musical; 18:15 Aménidades; 18:30 El Jorj, novela de Paul Deval, en adaptación de Rafael Barón; Cap. 38; 19 Extraño poder, novela de Guillermo Sautier Casaseca y Luis Alberca; Cap. 10; 19:30 Música clásica: La ciudad invisible y El gallo de oro (R. Korsakov); 20 Sa música favorita; 20:25 Servicio meteorológico; 20:30 Información local; 20:55 Canciones de España; 21 Teatro de la Zarzuela; Alma de Dios (Serrano) y La Gran Via (Chueca); 22 Conexión con Radio Nacional de España; 22:20 Ráagas deportivas, por Chenchó; 22:45 Noticiero de Formidables; 23 En directo... Las estrellas; 24 Madrugada musical. Un espacio extraordinario con las mejores orquestas; 1 Edición de madrugada. Las noticias de última hora; 1:15 Música para esta hora; 2 Cierre.

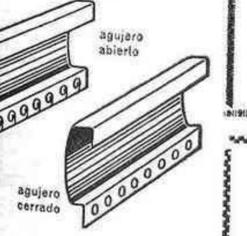
SEGUNDO PROGRAMA EN FRECUENCIA MODULADA, BANDA DE 957 MEGACICLOS

16 "Música F-70". El programa en donde cabe toda la música con sus espacios "pop", "scul", "Jazz", grandes selecciones orquestales, presentación de novedades inéditas en España, saludos de artistas. Cuatro horas y media de música sin interrupción, con la realización en directo de Alex Que rol Club en la tarde, con la mejor música. Teléfono 21-60-88; 18 Los cuarenta principales. Revisión de los éxitos en la vanguardia musical del mundo. Superventas y hits internacionales, hasta las 7:30 de la tarde; 19:30 Nuestro concierto de hoy. Cada día una hora de música selecta con recitales de canto, conciertos sinfónicos, música de cámara, solistas instrumentales, ópera y zarzuela. Todo lo que gusta al público amante de la gran música; 20:30 Despedida y cierre.

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 8:01 Música para la mañana; 8:35 Cita en la mañana; 9 Cita de conjuntos; 9:30 Usted programa. Audición musical con la participación directa del oyente; 11:10 Desfile de intérpretes; 11:55 Así canta España. MEDIODIA.— 12 El Angelus; 12:02 Hora Punta. Con musical Castilla y el club de los novios, 13 Sabor español; 13:25 España y su música; 13:30 El directo de las 13:30. Un programa de gran actualidad producido por la Cadena Ibérica. SOBREMESA.— 14 Castellón actualidad; 14:05 Festa. Audición dedicada a las fiestas de la Magdalena.

¡NUEVOS! MONTANTES PARA CORTINAS (PATENTADOS)



- MONTAJE RAPIDO
• DE FACIL COLGAR SIN AGUJEROS NI HEMBRILLAS
• EN TODOS LOS PASOS PARA TODA CLASE DE CORTINAS
• EN ACERO ZINCADO Y ALUMINIO ANODIZADO
DE VENTA: EN FERRETERIAS Y COMERCIOS DEL RAMO.
PIDA INFORMACION A:

Sans
MONTBLANCH (Tarragona)
M. Jaime II, 33 - Tel. 76
FABRICA DE CADENILLAS Y ARTICULOS PARA CORTINAS, CANTOS DE PLASTICO, ENGARGES, CADENAS PARA BISUTERIA Y MARROQUINERIA, FLEJES Y PERFILES ESPECIALES.

Primera reunión de actualización psiquiátrica en la Jefatura Provincial de Sanidad

Interesantes conferencias del Dr. Morales y del Dr. Alonso García del Moral

SEGUIENDO el Seminario que se está realizando en el salón de actos de la Jefatura Provincial de Sanidad, ayer tuvieron lugar dos conferencias a cargo del Dr. Morales, Neuropsiquiatra del Patronato Nacional de Asistencia Psiquiátrica en Teruel, y del Dr. Alonso, Neuropsiquiatra de Hospitales Psiquiátricos del P.A.N.A.P. y Director del Seminario. En primer lugar, el Jefe Provincial de Sanidad Dr. D. José Luis Villamarín Vázquez, hizo la presentación del primer conferenciante, diciendo que se trataba de un psiquiatra infantil muy ave-

Hoy a las 7-30 h. de la tarde, asamblea general de socios en la O. A. R.

Esta tarde a las 7:30 h. tendrá lugar en el Salón de reuniones de la Obra Atlético Recreativa, la asamblea anual de socios. En esta ocasión, la actual directiva quiere tener un contacto directo con todos los afiliados a la Obra Atlético Recreativa, para tratar varios asuntos que los dirigentes tienen en mente y quieren exponerlos de una manera directa a sus consocios para que decidan a los que decidan. También se quiere tratar sobre las próximas elecciones y se quieren conseguir nuevos candidatos que reúnan las condiciones que señalan los estatutos de la sociedad.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O. M. Y F. M.

PRIMER PROGRAMA
8 Apertura; 8:01 Primer minuto; 8:02 Siete en circuito. Música para iniciar la jornada; 9 Discotour. Realiza y presenta Jaime Cros; 11 Destino ellas; 11:30 Temas mediterráneos. Unos límites geográficos señalan unos límites musicales.

SEGUNDO PROGRAMA

12:01 Cita a las doce. Una cita con la música; 13 La nueva frontera. Realiza y presenta Luis del Omo; 13:30 Stop. Hoy incluye un comentario de Manolo Nacher; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Momentos. Un reflejo de las distintas posibilidades de la música.

TERCER PROGRAMA

16:01 El ritmo del trabajo. Ochenta minutos de música y de amistad; 17:20 Musical; 18 ¡Viva! musical. Realiza y presenta Manuel Molina; 19 Radio-Ambiente.

CUARTO PROGRAMA

20:01 El Evangelio hoy. Un comentario de Mosen Avelino Fiori; 20:06 Pequeño concierto; 20:30 Canción; 21 Boletín; 21:05 Estilos; 21:20 Deportes. Realiza y presenta Catalán Minguez; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Buenas noches, buena música. El adiós musical de Radio Popular; 23:58 Ultimo minuto. Unos instantes de reflexión con Carlos Castillo; 24 Fin de transmisión.

Hoy a las 7-30 h. de la tarde, asamblea general de socios en la O. A. R.

Esta tarde a las 7:30 h. tendrá lugar en el Salón de reuniones de la Obra Atlético Recreativa, la asamblea anual de socios. En esta ocasión, la actual directiva quiere tener un contacto directo con todos los afiliados a la Obra Atlético Recreativa, para tratar varios asuntos que los dirigentes tienen en mente y quieren exponerlos de una manera directa a sus consocios para que decidan a los que decidan. También se quiere tratar sobre las próximas elecciones y se quieren conseguir nuevos candidatos que reúnan las condiciones que señalan los estatutos de la sociedad.

Bien es cierto que la sociedad está atravesando un momento crucial de su existencia, sus múltiples actividades que abarcan todo lo imaginable, trae con ello muchos gastos a los que tiene que hacer frente con los ingresos, por otra parte cortos ingresos, para la actividad desplegada de los socios estas actividades están costando muchos sacrificios a todos los componentes de la O.A.R. hasta el punto que sabemos que el equipo de baloncesto y balonmano, se pagan los propios jugadores los viajes incluso los derechos de arbitraje, está claro más que la O.A.R. necesita ahora más que nunca, una asamblea de socios para tratar todos estos importantísimos asuntos de la sociedad. Esperemos que los socios acudan a esta asamblea para así solucionar mejor los reales problemas que tiene la sociedad planteados en la actualidad y de esta forma con la colaboración y unión de todos, podremos hacer si cabe más actividades en pro de la juventud castellanense. JOSETY

zado en estas cuestiones y que el éxito de este Seminario se iba confirmando por el interés de la clase médica en esta temática. Agradeció la presencia de los conferenciantes y al Dr. Alonso lo presentó como persona ya conocida por su labor en el campo de la psiquiatría provincial.

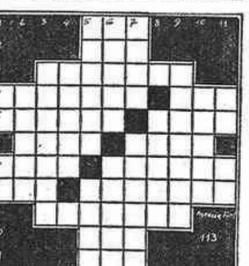
El Dr. Morales habló sobre las diferentes formas de psicosis infantiles, psicosis esquizofrénicas y maníaco-depresivas. Sobre las primeras hizo una clasificación exhaustiva sobre el autismo y progresiva deterioración de la personalidad del niño. Síntomas diferenciales de estas psicosis y pronóstico de las mismas. Realizó un detallado estudio de la nosografía en estos casos y la orientación terapéutica tanto psíquica, somática, pedagógica, laboral y ambiental. Por su científica disertación y el perfecto desarrollo del tema, fue muy aplaudido.

Seguidamente intervino el doctor Alonso, quien disertó sobre el tema "Psicofarmacología en medicina interna". Primeramente se refirió a la clasificación de los psicofármacos en tres categorías: Primero: Psicolepticos (Neurolepticos y tranquilizantes). Segundo: Psicostimulantes y tercero: Psicodisociantes. Hizo una exposición sobre las dosis y acciones farmacológicas de los diferentes fármacos y su empleo en los distintos territorios y sistemas orgánicos. Indicaciones y contraindicaciones de los mismos y terminó diciendo entre otras cosas que psicofarmacoterapia y psicoterapia son dos intenciones diversas pero al mismo tiempo, difícil de deslindar su misma esencia, puesto que al dar cualquier droga, el enfermo se tranquiliza pero al mismo tiempo esa misma droga sirve para poner en mejor comunicación al psiquiatra y al enfermo, que es lo que es la psicoterapia.

El conferenciante fue calurosamente ovacionado por el numeroso público asistente, entablándose seguidamente un interesante y extenso coloquio con la intervención de los doctores Albiach, Barrera, Lahuerta entre otros, con los conferenciantes.

Finalmente, el Jefe Provincial de

CRUCIGRAMA



NUMERO 4.063

- HORIZONTALES: 1.- Amarra. 2.-Toma. 3.-Aparecerá al exterior. 4.-Astron con mucho brillo. Artículo. 5.-Cubrir con tierra los vástagos de las plantas dejando fuera el extremo. Criado que acompaña a sus amos. 6.-Parte saliente del tejado. Instrumento musical de cuerda. 7.-Localidad italiana. Piedra llana para poner una inscripción. 8.-Hijo de Adán y Eva. Mayor de pastores. 9.-Gravoso. 10.-Río catalán. 11.-Constelación boreal. VERTICALES: 1.-Nota musical. Campeón. 2.-Decreto del zar. 3.-Monaguillo. 4.-Tejido suave y lustroso (pl.). 5.-Atascar. Desafío. 6.-Inquietud del alma. Moradas. 7.-Sumo sacerdote de los judíos. Trabaja. 8.-Cubas, candiotas. 9.-Grito lastimero. 10.-Marchitada. 11.-Reflexivo. Prefijo negativo.

SOLUCION AL NUM. 4.062

- HORIZONTALES: 1.-Mal. 2.-Oro. 3.-Bajamar. 4.-Apocado. 5.-Racimo. 6.-Gema. 7.-Seto. Anises. 8.-Ilo. Ascada. 9.-Senoras. 10.-Amo. 11.-Los. VERTICALES: 1.-Ar. Si. 2.-I-agel. 3.-Bocetos. 4.-Acimo. 5.-Mojama. Añal. 6.-Arado. Asomo. 7.-Lomo. Eneiros. 8.-Acida. 9.-Raposas. 10.-Bisel. 11.-As. Sa.

Setecientas mil pesetas de subvención deportiva a Viver

La Delegación Nacional de Educación Física y Deportes ha transferido al Ayuntamiento de Viver 700.000 pesetas en concepto de subvención para la construcción de un complejo polideportivo con piscina entre otras instalaciones, el cual una vez terminado ascenderá a un importe de 1.589.000 pesetas, suponiendo ello sólo la primera fase del mismo, ya que esta localidad es —y así debe ser— ambiciosa a la hora de proyectar y realizar unas obras que son el mejor exponente del desarrollo en todos los aspectos. ¡Ay de aquellos pueblos que sólo se preocupen del pan nuestro de cada día! Por encima de lo material está lo espiritual, la cultura y, una parte importante de la misma es la Educación Física. Educación que exige instalaciones adecuadas, instalaciones que bien aprovechadas contribuirán a que la juventud de Viver, en este caso, se vaya forjando más vigorosa, más sana, con posibilidades de vida más larga, de rendimiento mayor en el trabajo y, sobre todo, más alegre. ¡Una juventud mejor! No es poco lo que ambiciona Viver. No es poco lo que merece Viver. Y como Viver todos los pueblos que sepan responder en cada época a las demandas de su tiempo. Y este tiempo entre otros signos encaja a la perfección el deportivo.

La fiesta de Santo Tomás de Aquino se celebrará el 7 de marzo

MADRID, 22 (Fyresa).— Las nuevas normas sobre liturgia, derivadas de los acuerdos del Concilio Vaticano Segundo, cambiaron las fechas de celebración de determinadas festividades. Así, la del Patrono de los estudiantes, Santo Tomás de Aquino que, tradicionalmente, se celebraba el día siete de marzo, pasó al día 28 de enero.

Sin embargo, como las mismas normas prevén un plazo para adaptarse a las nuevas fechas, tanto las autoridades eclesíasticas como las académicas, han convenido en que este año pueda seguir celebrándose en la misma fecha, siete de marzo, la festividad de Santo Tomás de Aquino, Patrono de los estudiantes.

HOMENAJE Y DESPEDIDA DE LAS AUTORIDADES ALMERIENSES AL HASTA AHORA OBISPO DE AQUELLA DIOCESIS

ALMERIA, 22. (Cifra).— Se ha celebrado esta tarde en el ayuntamiento un acto de homenaje y despedida al hasta ahora obispo de Almería, Dr. D. Angel Suguia Goucochea, que tomará posesión de la diócesis de Málaga el día 25 próximo, ofrecido por las corporaciones provinciales y municipal. Asistieron todas las representaciones y personalidades más destacadas de Almería. Levó un discurso del Alcalde, D. Francisco Gómez Angulo, que no pudo asistir por fallecimiento de su padre político, el abogado y concejal D. Angel Gómez Fuentes. Después hablaron el presidente de la Diputación, D. Jesús Turroan Remón, y el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Juan Mena de la Cruz. El Obispo contestó con otras palabras de agradecimiento.

¡Doble el valor de su dinero! Galerías REVERTER

continúe su fabulosa venta de enero

Artículos de gran calidad y actualidad

A PRECIOS MAS BAJOS QUE DE COSTO EN FABRICA

Usted se beneficiará de la calidad, variedad y mejor precio de nuestras prendas

¡VISITENOS! Galerías REVERTER

el establecimiento de Castellón y su provincia

Enmedio, 60 Castellón

SE PRECISAN OBREROS NO ESPECIALIZADOS

Edad máxima: 30 años. Edad mínima. Haber cumplido el servicio militar.

INFORMES: San Vicente, 81, Teléfono 21 65 54 - Castellón Carretera del Puerto s/n., Teléfono 21 00 66 - Burriana

HERNIA

Operada, reproducida o incipiente necesita un TRATAMIENTO DE HERNISAN (Balmes, 104, Barcelona-8), la casa de más experiencia y de los inventos patentados más modernos. Seriedad garantizada por el prestigio de nuestros médicos. Distribuye ahora, en exclusiva para España el genial invento "809 NYLON-FLEX", sin hierros, ni correaes, ni peso, ni molestias. Especialidades para ancianos. Contención y seguridad con un SUPER FLEXIBLE ADMINISTRICO HERNISAN. La competencia puede imitar sólo nuestros anuncios. ¡Confíe su seguridad y bienestar en HERNISAN! Visitaremos en Castellón de la Plana, miércoles día 28 del corriente de 10 a 1 en el consultorio del Dr. V. Dolz Bellver, Pl. Huerto Seguros, 7.—Según su prescripción

GERMANDAT DELS CAVALLERS DE LA CONQUESTA CASTELLON DE LA PLANA

- ASUNTOS
1.ª Lectura y aprobación en su caso del Acta anterior.
2.ª Estado de cuentas.
3.ª Participación de la Germandat en el Pregó.
4.ª Ruegos y preguntas.
Por la presente se convoca a todos los miembros de esta Germandat a la Junta General que tendrá lugar en el Salón de Actos del Excmo. Ayuntamiento, hoy viernes a las 22:30 horas, para tratar de los asuntos que el margen se expresan. Castellón, 22 de enero de 1970. Por el Cabildo, EL PROHOM.

CONFECCIONES NEBOT
EUROVENTA
NUEVO SISTEMA DE COMPRA
TRAJES
CHAQUETAS
PANTALONES
CALIDAD GARANTIZADA
TERGAL®
CANTIDAD CALIDAD PRECIOS
Colón, 18 CASTELLON

TRAJES
CHAQUETAS
PANTALONES
CALIDAD GARANTIZADA
TERGAL®
CANTIDAD CALIDAD PRECIOS

TERGAL®
CANTIDAD CALIDAD PRECIOS

Confecciones NEBOT
Colón, 18 CASTELLON

INFORMACION DE PROVINCIA

VALL DE UXO.-La Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos y su labor en 1969

Interesante entrevista con su Presidente D. Arcadio García Sanz



A Casa de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos es un continuo ajetreo de personas que entran y salen, cada uno para un asunto distinto...

Muy interesante, D. Arcadio. ¿Y ahora puede decirnos de las Ayudas Económicas?

SEGORBE

Eficaz labor de la Asociación Segorbina de Caridad

La Asociación Segorbina de Caridad es una institución benéfica que funciona desde hace más de cuarenta y cinco años en nuestra ciudad...

SONEJA

Veada de juventud

El pasado sábado, a las 10 de la noche, se celebró en Soneja una magnífica veada de Juventud...

El Consejo Económico de Caiaña se reunirá en Lérida

LERIDA, 22. (Prensa).- El Consejo Económico Sindical Provincial de Cataluña...

Cartelera de Espectáculos

- REX. -Hoy no hay función. -Mañana sábado: A las 7:30 tarde y 10:30 noche. AMANTES, en Metrocolor. Por Marcello Mastroianni y Faye Dunaway. Mayores 18 años.

BENICASIM

Sensacional éxito de la Agrupación Artística de Vall de Uxó

Ha sido rotundo y sensacional el éxito obtenido por este grupo artístico en su primera actuación...

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (13) MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho, armarios ficheros Llansola, Honra Mijares 48.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (188) SE NECESITA pinche de cocina para el Hotel Fabra. (193) SE BUSCA chica de servicio. Razón en Huerto Sogueiros núm. 7, portería.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (50) VD. DESEA adquirir un automóvil? No pierda el tiempo. Visite Automóviles Ubeda Rda. Mijares núm. 46-A. Tel. 214210 Castellón.

VARIOS

- (3) SRA. SRTA. LLAME AHORRAI. Aprenda como puede Vd. ganar dinero y puede distribuyendo los productos AVON llamando al teléfono 21 23 04 de Castellón o escribiendo al Apartado 14 875 de Madrid.

VENTAS

- (11) ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer Más económicas que de madera con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata.

ALQUILERES

- (121) ALQUILO CUARTO PISO en calle Ramón Lull. Razón: Teléfono, 221301.

COLOCACIONES

- (170) SE NECESITAN chicos P. General Sanjurjo, 34.

ALQUILERES

- (121) ALQUILO CUARTO PISO en calle Ramón Lull. Razón: Teléfono, 221301.

COLOCACIONES

- (170) SE NECESITAN chicos P. General Sanjurjo, 34.

ALQUILERES

- (121) ALQUILO CUARTO PISO en calle Ramón Lull. Razón: Teléfono, 221301.

COLOCACIONES

- (170) SE NECESITAN chicos P. General Sanjurjo, 34.

AUTOMOVILES

- (46) EN EL GARAGE UBEDA se contratará el coche de su gusto, toda clase de turismo y furgonetas seminuevas, precios a convenir.

COMPRAS

- (200) COMPRARIA RETESTAT en cantidad. Ofertas al Teléfono, 214260.

HUESPEDES

- (191) PISO PARTICULAR cede pensión completa o sólo dormitorio. Razón: Avda. Casaldaguá 44-1.º Tel. 222418.

PERDIDAS

- (206) PERDIDA PERRO de raza blanco con manchas negras, obedece por el nombre de Trampas. Se ruega a quien pueda dar razón, lo comunico a Tapicerías Antón. Pinfor Castell. 20. Se gratifica.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Predominio de la oferta

MADRID, 22. (PYRESA).—Las nubes de papel que ayer amenazaban el ciclo bursátil han descargado hoy sobre el mercado, produciendo una mayoría de retrocesos en la generalidad de los sectores. La demanda se ha retirado un poco y tan sólo contados valores han tenido su amistad en esta jornada. Los bancos han sido los más afectados por la tendencia vendedora, con cesiones de elevada cuantía en los valores más representativos. Banesto, Hispano, Popular, Vizcaya, Exterior, etc., tan sólo Zaragozaano, Iberico y General han registrado avances en sus cotizaciones. Los eléctricos son los que mejor se han mantenido. Hoy con un marcado equilibrio entre oferta y demanda y con abundantes valores que repiten cotización. El resto se ha mostrado crecido, salvo los sectores químicos y siderúrgicos que han arrojado un balance mayoritario de realizaciones positivas. Entre las alzas destacan las experimentadas por Cros, Unquinesa y Ebro. Los retrocesos más cuantiosos los han sufrido Fenix, Dragados, Portland y Sniace. Al cierre quedaba papel para numerosos valores.

Eurovalor 2.238'02. Eurovalor dos, 622'63. PEQUEÑAS VARIACIONES

BARCELONA, 22. — (Cifra). — Con pequeñas variaciones en los cambios y negocio de absoluta normalidad, se ha desarrollado la jornada bursátil de hoy en Barcelona, donde únicamente se registró algo más de animación en los valores bancarios del grupo de acciones.

SE ACUMULA EL PAPEL

BILBAO, 22. — (Cifra). — De pronto, se ha acumulado una masa de papel sobre la Bolsa bilbaína que ha originado una sesión flojísima, con desmeritamientos importantes que afectan a casi la totalidad de los valores, especialmente en los bancarios, donde los repliegues son de gran importancia. Pese a estas bajas, ha quedado al cierre mucho papel por colocar y, sobre todo, era en los bancos donde la presión del papel se mostraba fortísima.

ECONOMIA Y FINANZAS

En estos días se sabrá si hay o no crisis económica en los Estados Unidos

Las señales de alerta podrán sonar ahora en Norteamérica

DEVA YORK. — (Crónica especial para Agencia FIEL-PEI por Víctor Alba, en exclusiva para nuestro periódico). — La lucha que el Gobierno del Presidente Nixon desarrolla contra la inflación parece tener éxito. El aumento de los precios es menor que lo que se esperaba (aunque esto sea mínimo, de todas formas, comparado a lo que se consideraba como normal, en los países latinoamericanos y europeos. En Wall Street, las acciones suben lentamente...

Pero todo no está resuelto. Los economistas se preguntan ahora si la lucha contra la inflación provocará un frenazo del crecimiento económico —lo que es el fin que se busca, ya que se cree que la inflación en los Estados Unidos es debida sobre todo a un crecimiento demasiado acelerado— o si conducirá a una recesión. Nadie se atreve a dar una respuesta clara, con excepción de los optimistas del gobierno que sin duda alguna tienen el deber de afirmar que no habrá crisis. Numerosos economistas preten-

gen que las señales de alarma, llamadas corrientes, y que han precedido a todas las recesiones anteriores en el curso de los veinte últimos años, son manifestas y que indican el peligro. Los economistas llaman a estos barómetros "indicadores". Por lo menos hay treinta y seis, pero solo cuatro o cinco son considerados como decisivos. Estos indicadores declinan antes de una recesión, y la mayor parte de ellos están ahora en baja.

Un funcionario de la oficina de estadísticas tiene por función el dar la alarma, según la reacción de estos indicadores, y está en funcionamiento desde 1957. A finales de 1968, fueron las acciones las que se deslizaron por la pendiente descendente. A pesar de la reciente recuperación, la baja en un año es enorme y representa casi el 25 por ciento. Otros indicadores en baja: el número de edificios en construcción y los contratos de construcción para este año, a lo que se añade también el de las nuevas inversiones. Igualmente están en baja las disponibilidades de dinero, los créditos a plazos, los créditos hipotecarios y los préstamos concedidos a las empresas.

En abril último se produjo una rápida baja de las inversiones en nuevos negocios. En septiembre, el paro obrero alcanzó el 4 por ciento del empleo y aunque la cifra no es alarmante, representa un aumento de un 0,5 por ciento sobre los meses precedentes. El barómetro de los beneficios empresariales había bajado en mayo y volvió a descender en octubre, mientras que los inventarios comerciales están igualmente en baja. Además de estos "barómetros", el gobierno tiene otros que se consideran como infalibles, denominados "índice compuesto" y formado de doce índices. Pero este descenso lentamente desde abril último. Para los economistas, la cuestión está en saber si este descenso será frenado cuando se estime que la inflación está yugulada o si continuará, lo que querría decir que se había entrado en período de recesión. En una inflación causada por un desarrollo demasiado acelerado, el problema consiste —dicen los expertos— en evitar que las medidas anti-inflacionistas provoquen una crisis económica.

Reunión de presidentes y asesores económicos de comisiones del sector industrial del Plan de Desarrollo

MADRID, 22. (Pyresa).— El Subcomisario del Plan de Desarrollo D. José María Ordeix Gesti, se ha reunido con los presidentes y asesores económicos de las comisiones del sector industrial del II Plan de Desarrollo. En el curso de la reunión, se examinaron la situación y problemas de las diversas ramas industriales. Los presidentes informaron sobre la evolución de sus respectivas comisiones y se establecieron las bases de actuación en un futuro inmediato. El Subcomisario del Plan de Desarrollo resaltó la conveniencia de poner en marcha un mecanismo que permita mantener una vigilancia periódica y frecuente sobre la evolución de los sectores industriales y el grado de cumplimiento de los objetivos establecidos en el II Plan de Desarrollo.

El Subdirector General de Comercio Exterior presidió las reuniones de los Secretarios de las Cámaras de Comercio

MADRID, 22. (Pyresa).— Formas de financiación para la modernización de establecimientos comerciales, exposición sobre el decreto de política de precios, y enseñanzas dirigidas a la modernización del comercio, han sido algunos de los temas que se han estudiado en las reuniones que han celebrado los secretarios de las Cámaras de Comercio. Ha presidido las reuniones el Subdirector General de Comercio Interior, Sr. Fernández Suárez. A la reunión final, que fue clausurada por el Ministro de Comercio, Sr. Fontana Codina, asistió también D. Inigo Oriol y Urquijo, presidente de la Cámara de Industria de Madrid.

El Decreto-Ley del pasado año sobre la política de precios fue tratado por el Director General de Comercio Interior, Sr. Zumalacárregui Calvo y el Subdirector General de Mercado Interior Sr. Cisneros Palacios. También se estudió una recomendación para informar a los que venden artículos a los turistas, de los trámites que deben seguir para el envío de estas compras al extranjero y también a las agencias de viajes, hoteles, etc. a través del Ministerio de Información y Turismo.

TRÁS EL FRACASO DE LA «ALIANZA PARA EL PROGRESO»

Hispanoamérica pide comercio, no ayuda

El próximo día 26, el «CIES» estudiará en Caracas el nuevo Plan para el Desarrollo Económico del Continente

Por Ramón LUGRIS

UNA nueva dimensión del sistema interamericano, llamó el Secretario General de la Organización de Estados Americanos al resultado de la reciente reunión del Comité Especial del Consejo Interamericano Económico y Social (CIES) en Washington. Ese resultado consistió en el establecimiento de un nuevo mecanismo —pero no a costa de aumentar la burocracia— para llevar adelante el proceso de discusión, consulta y negociación que permita crear nuevas bases para la cooperación interamericana en la esfera del desarrollo económico.

La reunión del Comité Especial del CIES ha sido consecuencia de dos acontecimientos importantes en la historia de las Américas: el frente unido adoptado por los países latinoamericanos en el llamado "Consenso de Viña del Mar" y las líneas generales de la política estadounidense esbozadas por el Presidente Nixon en su discurso del 31 de octubre.

La llegada del Presidente Nixon a la Casa Blanca causó zozobra en América Latina, y durante muchos meses Washington nada hizo para disiparla. Dos meses tardó Mr. Nixon en designar al Secretario de Estado adjunto para asuntos latinoamericanos; todavía más en nombrar al Embajador norteamericano ante la OEA, y —como señaló en abril un comentarista brasileño— el consejero presidencial, Henry Kissinger, no mencionaba a la América Latina en sus organogramas estratégicos compuestos calladamente en los sótanos de la Casa Blanca.

En esta ocasión, fueron los países latinoamericanos quienes dieron el primer paso, sin esperar a que Estados Unidos presentase sus planes políticos. En el mes de abril, se reunió en la ciudad chilena de Viña del Mar un nuevo grupo latinoamericano, la Comisión Especial de Coordinación Latinoamericana (CECLA). De aquella reunión surgió el "Consenso" que formula las aspiraciones de América Latina en la esfera de las relaciones económicas con los Estados Unidos.

La dificultad estriba en conjugar esas identidades nacionales con la política general de las relaciones económicas entre los Estados Unidos y América Latina. Eso es lo que trató de abordar la reunión de Washington del pasado mes de noviembre; pero los problemas son tan complicados que hubo necesidad de aplazar hasta el 26 del corriente mes de enero, en Caracas, el debate en el seno de la Comisión Especial, que luego dará paso a una reunión de CIES, que comenzará el 3 de febrero.

De momento, las posiciones están todavía muy separadas. Pero hay un síntoma esperanzador: ambas partes se han convencido de que no hay lugar para retóricas, y que deben abordarse problemas concretos, uno por uno. Ese espíritu realista coincide con la tesis de un reciente libro sobre la Alianza para el Progreso, de Harvey Perloff, uno de los fundadores de la organización. Perloff reconoce que los logros de la Alianza desde 1961 han sido muy pobres, pero la solución —dice— no es desecher el proyecto, sino re-elaborar sus bases, eliminando sus puntos flojos y adoptando un nuevo criterio acerca de la utilización de la asistencia internacional.

No obstante, hay una importancia diferencial de matiz entre el análisis que hace Harvey Perloff y el que hicieron los delegados latinoamericanos en Viña del Mar: Perloff insiste en incrementar la ayuda económica y en crear nuevos órganos para su coordinación; el "consenso" pide, fundamentalmente, un mejoramiento de la relación de intercambio, con toda la secuela de reducción de barreras aduaneras, apertura de mercados a los productos industriales latinoamericanos, posibilidad de ampliar las relaciones con países ajenos al sistema panamericano, etcétera. Son estos problemas los que habrán de debatirse en Caracas, y aunque en la reunión de noviembre en Washington se comprobó que los negociadores tienen interés en abordar las cuestiones con espíritu realista, no se puede esperar una solución inmediata.

El año recién concluido no ha mejorado la situación de los problemas del Hemisferio, pero ha presenciado algo muy importante: la demostración que los países latinoamericanos pueden ponerse de acuerdo para formular las bases de una política económica común frente al resto del mundo. (PYRESA).

La respuesta parece haber sido el discurso del Presidente Nixon ante los representantes de la prensa latinoamericana el 31 de octubre, y el informe presentado por el Gobernador Rockefeller sobre su accidentado viaje por América Latina. El Presidente, aunque sin aceptar las peticiones del "consenso", percibió el espíritu que anima al documento, repitiendo una de sus declaraciones: "es imperativo que los países latinoamericanos se esfuerzen por alcanzar soluciones que sean el fruto de sus propios criterios y que reflejen sus identidades nacionales".

COMERCIO, NO AYUDA. La base del Consenso fue un acuerdo entre las "grandes potencias" latinoamericanas —México, Argentina y Brasil—, aceptado por los demás países. La expresión inicial del documento correspondió al entonces Canciller brasileño Magalhães Pinto, en un discurso que luego se calificó de radical, muy a tono con el carácter de la política exterior del actual régimen brasileño, que —al menos en sus líneas generales— cuenta con la aprobación del régimen argentino. "Comercio, no ayuda", pidió el ministro brasileño a los Estados Unidos. Y aclaró: "los países latinoamericanos deben abandonar la ilusión de que un simple incremento de la ayuda exterior, sin un incremento comercial paralelo, puede acelerar el desarrollo. Los brasileños presentaron datos concretos sobre el fracaso de la Alianza para el Progreso; fracasos consecuencia de su papel exclusivo como canal para la ayuda económica. El 75 por ciento del presupuesto de las deudas de los países latinoamericanos con los Estados Unidos, Entre 1961 y 1966, América Latina recibió más de 6.000 millones de dólares en préstamos e inversiones, pero durante ese mismo período pagó intereses

de esas identidades nacionales con la política general de las relaciones económicas entre los Estados Unidos y América Latina. Eso es lo que trató de abordar la reunión de Washington del pasado mes de noviembre; pero los problemas son tan complicados que hubo necesidad de aplazar hasta el 26 del corriente mes de enero, en Caracas, el debate en el seno de la Comisión Especial, que luego dará paso a una reunión de CIES, que comenzará el 3 de febrero. De momento, las posiciones están todavía muy separadas. Pero hay un síntoma esperanzador: ambas partes se han convencido de que no hay lugar para retóricas, y que deben abordarse problemas concretos, uno por uno. Ese espíritu realista coincide con la tesis de un reciente libro sobre la Alianza para el Progreso, de Harvey Perloff, uno de los fundadores de la organización. Perloff reconoce que los logros de la Alianza desde 1961 han sido muy pobres, pero la solución —dice— no es desecher el proyecto, sino re-elaborar sus bases, eliminando sus puntos flojos y adoptando un nuevo criterio acerca de la utilización de la asistencia internacional. No obstante, hay una importancia diferencial de matiz entre el análisis que hace Harvey Perloff y el que hicieron los delegados latinoamericanos en Viña del Mar: Perloff insiste en incrementar la ayuda económica y en crear nuevos

dos escuadrones de vuelo Pershing. También incluye un programa conjunto para el perfeccionamiento de carros de combate. La República Federal ha proporcionado a Estados Unidos, como préstamo por un plazo de 10 años, 1.000 millones de marcos, 600 millones de marcos se dedican a las transferencias de fondos a Estados Unidos para la promoción de inversiones alemanas. La República Federal invierte en compras civiles en Estados Unidos 500 millones de marcos. Se prevén 475 millones para la adquisición de créditos de Eximbank de los Estados Unidos y el Plan Marshall. Además, la República Federal pone a disposición de Estados Unidos para amortización anticipada 175 millones de marcos de deudas y otros 130 millones para amortizar importes de intereses de las cuentas de la tesorería norteamericana. Alrededor del 80 por ciento de las pérdidas de la balanza de pagos norteamericana serán cubiertas mediante este enorme paquete de compensaciones. Durante el plazo de vigencia del convenio, todos estos haberes alemanes en Estados Unidos por un valor de 1.200 millones de marcos, no pueden ser reclamados, pero serán pagados los intereses que devenguen.

terrabe TERRAZOS, BECHI TELEFONO 195

programas: ASKAR ENCHUFA EL ASKAR con UHF incorporada 18 meses de plazo

COTIZACIONES BANCOS: Zaragozaano 1.005, Bilbao 1.065, Aragón 1.108, Banesto 1.060, Banlunión 366, Central 1.398, Exterior 580, Fomento 628, General 913, Hispano 1.059, Iberico 985, López Quesada 1.130, Popular 1.387, Santander 1.282, Urquijo 1.185, Vizcaya 1.155. ELECTRICOS: Fenosa 292, Fenosa 175, H. Cantábrico 240, H. Cataluña 182, Hidrola 247, Iberduero 325, Nansa 139, Reunidas 105, Sevillana 255, U.E.M. 225, Viego 240. ALIMENTACION: Águila 395, Azucarera 204, Ebro 920. MINERAS: Duro Felguera 103. MONOPOLIOS: Campsa 308, Tabacalera 245. CONSTRUCCION: Dragados 1.015, Encinar 267, Hidrociivil 82, Portland V. 499, Vallehermoso 390, Cementos Alba 337. INMOBILIARIAS: Metropolitana 367, Urbis 427. NAVEGACION: Naval 96, Transatlántica 110, Transmediterránea 288. QUIMICAS: Cros 315, Española P. 566, Explosivos 403, Unquinesa 357. SIDERURGICAS: Alfons Hornos 126, Auxiliar 179'50, Finanzadora S. 617, Santa Ana 162, Seat 347. TELEFONIA Y RADIO: Telefónica 280. TEXTILES: Fefasa 106, Sniace 210. VARIOS: Metro 225, Unión y Fenix 1.002, Urbanizadora M. 655, Galerías Preciados 595. FONDO DE INVERSION (Valoración del precedente): Fondiberia, 1.321'26, Crencino, 497'52, Inespa, 2.323'33, Inrenta, 1.681'62, Norrofondos, 1.491'57, Novofondos, 2.268'59, Rentfondo, 624'73.

# LA RUSIA QUE YO HE VISTO

- N. VI. -  
Por Ana MARISCAL

## Comunión en una iglesia de Leningrado el día de Santiago He contado todas las verdades de España UNA TAZA DE PORCELANA COMO RECUERDO

**E**N un avión ruso, donde hacía más bien frío, llegué a Leningrado. Es una bellísima ciudad asentada al mar Báltico. Sus numerosos brazos de agua se atraviesan por sesecientos puentes. Hay casi más puentes que casas y todas sus fachadas son de suaves tonos pastel: rosa, amarillo, verde, azul. Muchas de las cúpulas de sus catedrales son doradas o de brillante azul añil. La gente viste mucho mejor que en Moscú. El Hotel Sovetskaya donde me alojé, no tenía sus mis habitaciones pero era moderno y alegre.

Las noches blancas me permitieron gozar desde el ventanal de mi habitación de un espectáculo maravilloso. Ya estaban terminándose por así decirlo, uno de los días tuvo luz de atardecer hasta casi las once de la noche para cargarse con el amanecer media hora más tarde. Una luz tamizada, como de sueño, lo envolvía todo.

Visité la ciudad de Pushkin a pocos kilómetros. Arboles, estatuas, esculturas, palacios. En este lugar estudió y escribió Pushkin sus primeros poemas. A su muerte se le dio su nombre a la ciudad. De no haber nacido poeta no es nada raro que en lugar tan apacible en poeta se convirtiera. Y en Leningrado, en la plaza donde está situado el Museo Ruso de pintura el poeta tiene una de las estatuas más gráciles y bellas que nunca haya visto. No es posible dar mayor figura al bronce.

El primer día visité Petrodvoretz, el palacio de verano de los zares a orillas del mar. Las fuentes y los parques recuerdan algo de La Granja, cerca de Segovia. Pero todos los grupos escultóricos están aquí sobredorados. Y, según me dicen, todo fué reconstruido después de su destrucción en la guerra mundial, según los diseños que se conservaban. Los alemanes estuvieron a las puertas de Leningrado, pero Leningrado existe tal y como fué fundada en 1703 por Pedro I y enriquecida por sus sucesores.

### TODO ESTA NACIONALIZADO

En algún periódico madrileño he leído que las mujeres rusas no se pintan ni llevan pendientes por ser estos signos capitalistas. No es cierto. Yo no llevo nunca pendientes y por eso me fijé en que sí los llevaban. Y en una playa arimada al costado de las murallas de la fortaleza de Pedro y Pablo se bañaban las mujeres en bikini como en Torremolinos o Benidorm. Que el comunismo sea conveniente o no, no depende de que las mujeres se compren una barrita de pintura para los labios. El comunismo es algo más completo que todo eso. Lo que sí es cierto es que una revolución que surgió internacional y apátrida es hoy una fuerza nacionalista, un imperio cierto que los rusos admiran con toda naturalidad. No dicen la república socialista de tal sitio sino que dicen «nuestra república de tal sitio». Al preguntar la razón de la invasión de tropas en Checoslovaquia, aclaran que cuando un niño hace cosas que no le convienen es necesario corregirle; esa es la realidad que no se puede esconder.

Es un pueblo unido, no sé si de grado o por fuerza, con reservas o con una entrega total. Pero son millones de seres con un horizonte común.

Y todo funciona en razón de ese horizonte.

### LES CONTE LAS VERDADES DE ESPAÑA

Todo está nacionalizado, el deporte, el trabajo, la cultura, el arte, el deporte, la vivienda. La gente trabaja, le pagan el salario que por lo que hace le corresponde y lo tiene derecho a más. Hay créditos hay ahora, hay ventas a plazos. Pero no hay negocios, ni libre competencia, ni letras a 90 días en esta Rusia que a distancia de nosotros días veo ahora desde mi casa de Madrid mientras voy recordando mi viaje y mi contacto con unas gentes a las que humanamente conozco un poco más pero no lo suficiente para juzgar. Cuento lo que he visto, lo que he vivido. He comulgado en una Iglesia católica de Leningrado el día de Santiago Apóstol, patrón de España, mientras los rusos comunistas que me acompañaban y que en ruso pidieron la comunión para mí, esperaban dentro de la Iglesia paciente y respetuosamente como paciente y respetuosamente esperaron a que yo colocara unos clavetes y rezaba una oración por los caídos, en el monumento de la plaza de los muertos en su revolución de Octubre por propia iniciativa. Quería demostrar que rindo culto a todos los que mueren por un ideal, compartido o combatido. Lo mismo que en la sierra madrileña se alza un monumento en memoria de todos los que cayeron combatiendo en nuestra guerra civil bajo cualquier bandera.

Allí he contado a todos los que con curiosidad me preguntaban, las verdades de España. He dicho en ruso, en español y hasta por señas, que los españoles aman a su Caudillo. He hablado al pueblo ruso al presentar mi película que, oficialmente, representaba a España en la continuación del VI Festival Cinematográfico de Mos-

cú en Leningrado y durante veinte minutos, doce mil rusos han escuchado y aplaudido todo lo que yo les contaba sin ninguna concesión, sin adulaciones, sirviendo a la verdad. Una de las veces, en la Casa de los Cineastas, que viene a ser lo que aquí el Sindicato Nacional del Espectáculo, ante mil profesionales de la Cinematografía rusa. Al final y además de las flores y los aplausos y una copa de champán ofrecida por su Presidente, me obscuraron con una botella de champán ruso para que brindara en España con mi familia.

### EL GRAN PROBLEMA DE LA VIVIENDA

El día de la Marina de Guerra, Leningrado amaneció cuajado de banderas. Los barcos de guerra con todas sus dotaciones desfilaron por el río mientras sonaban banderas militares a través de numerosos altavoces.

Presenció el desfile desde el mejor sitio. La invitación era exigida con rigurosidad y no la tenían. Bastó con decir que era artista y española para que se franquearan las barreras. Hacia sol y una temperatura agradable. Me obscuraron con globos de colores, bombones y refresco ruso, un refresco de sabor agradable y raro que hacen de pan.

He visitado los museos, los palacios, las catedrales, las fortalezas, los parques, los estadios y las ciudades deportivas. He paseado por las calles, contemplado las estatuas a los zares y los monumentos revolucionarios. He visto el acorazado Arctura y he pasado bajo el Arco por donde se lanzó el pueblo ruso para llegar hasta donde estaba reunido el gobierno temporal para acabar con él y con la burguesía que había sustituido al poder zarista. Pero no he podido ver ni una sola vivienda por dentro. La vivienda es el gran problema de Rusia. Viven donde les adjudican un piso, a veces al otro lado de la ciudad respecto a su lugar de trabajo. Tienen poco espacio.

No puedo decir cómo es un hogar ruso por dentro. No lo he visto. Ni tampoco he visto ningún escaparate ni ningún comercio que por su belleza me incitara a comprar, salvo los comercios destinados a los extranjeros donde se paga en divisas. Una sola tienda, de artesanía, en Moscú, vi puesta con gusto. Los demás comercios, que visité, jugueterías, librerías y tiendas de regalo, eran como almacenes. Los libros no tienen encuadernaciones de lujo pero son baratísimos. También lo son las máquinas de fotografiar y los discos. La moda la siguen un poco de oído. El que va elegantemente vestido es porque posee un gusto personal que le hace buscar lo bello, pero no porque las cosas bonitas se vendan a las manos. La gente, en general, se viste porque hay que vestirse pero nada más. No hay afán de lujo.

En cambio fui al teatro de la Ópera y me quedé maravillada. Daban «Yalanda», una triste historia de una princesa ciega. Pero la segunda parte era un ballet sobre Hamlet con música de Tchaikovsky.

### MUSICA ESPAÑOLA

El cine donde se proyectó por última vez nuestra película, había sido también teatro de la Ópera y ahora era el mejor cine de Leningrado con cabida para dos mil personas. Al final me dedicaron una ovación tan grande y los bravos sonaron tan fuerte que me llegaba a emocionarme.

De regreso al Hotel me sucedió algo que no podré olvidar. Iba contenta y en el coche me puse a cantar canciones españolas. Mi pequeña interprete me dijo con su ingenuidad habitual que si quería cantar con música podríamos ir a algún sitio donde fuera posible. Yo le aclaré que no tenía ganas de cantar sino de oír canciones españolas y como no era posible, las cantaba yo sola. Nos despedimos en el ascensor. Delia vivía en un piso más alto. Al entrar en mi cuarto subí el altavoz de la radio y me tumbé vestida en la cama. Una canción española cantada por Antonieta Moreno llegó hasta mis oídos. Era la primera vez que esto ocurría en veintitantos días que llevaba en Rusia. Sonó el teléfono. Delia me preguntó si quería oír música española. La estoy oyendo, dije, es maravilloso. Pero lo maravilloso fué lo que de ahí a través del teléfono: «El Dios te ha escuchado».

No sé si mi divorciada, atea y comunista interprete lo creía así o no, pero su voz sonaba alegre y no sin cierta emoción al decirme: «Dios te ha escuchado».

Me gustaría y hay quien lo hace. Yo no sé hacerlo. Pagandola es como si se hubiera roto. ¿Voy a preguntar?

A los pocos minutos volvió. Deja un rublo sobre la mesa y puedes llevarte la taza, me dijo. Me traje la taza y en ella, alguna vez, me tomo un té mientras veo como se pone el sol tras el Palacio Real de Madrid en la Casa de Campo hacia la sierra de Gredos, a través de la ventana de mi cuarto.

### UN TAZA DE RECUERDO

Un guía viejo, alto, delgado, de ojos chormes y tristes, con largos mechones de pelo ceniciento sobre sus sienes y una cierta nobleza en su figura derrotada de enseñador de cementerios, me dió la mano y las gracias por mi visita. De su despacho me bajó una fotografía del monumento al escritor en su tumba. ¿Por qué precisamente la de Dostoyevski y no la de cualquier escritor o músico o pintor? De regreso hacia el Sovetskaya Hotel iba recordando las palabras finales de Aioscha Kamarazov: «Certo que resucitaremos; sin duda que nos veremos de nuevo, y en alegría no contaremos todo lo que haya pasado».

En nuestro departamento, ya el tren en marcha, Deliuscha y yo

nos tomamos una taza de té bien caliente. Bebia a pequeños sorbos mientras contemplaba los dibujos antiguos sobre la porcelana de la taza. Delia debió adivinar mi pensamiento: «Si te la quieres llevar de recuerdo creo que puedes hacerlo».

Me gustaría y hay quien lo hace. Yo no sé hacerlo. Pagandola es como si se hubiera roto. ¿Voy a preguntar?

A los pocos minutos volvió. Deja un rublo sobre la mesa y puedes llevarte la taza, me dijo. Me traje la taza y en ella, alguna vez, me tomo un té mientras veo como se pone el sol tras el Palacio Real de Madrid en la Casa de Campo hacia la sierra de Gredos, a través de la ventana de mi cuarto.

Al despedirse, las voces y las miradas se hicieron más densas un instante. Sentían mi marcha. Las manos apretaron la mía con esa fuerza breve e intensa que da la amistad. Me volví tan española como llegué, y allí quedaban ellos, tan comunistas y rusos a mi vuelta como a mi ida.

Con un maleficio ruso de luna y un cierre como el que tenía el cabalero que llevaba de niña, lleno de regalos que me han hecho, emprendiendo el vuelo a Madrid, vía Varsovia.

Al pisar tierra, en Barajas, un empleado del Aeropuerto me cuenta un chiste alusivo a los últimos acontecimientos nacionales y espaciales. Estoy de nuevo en otro mundo, un mundo que difícilmente tendrá nunca nada que ver con ese otro mundo que he dejado tras el invisible telón de acero.

(PYRESA)

# Habrà que reducir el ruido producido por los aviones

## Aunque aún no hay pruebas de que perjudique a la salud física o mental

**M**ONTREAL (Crónica especial para Agencia FIEL N.E. en exclusiva para nuestro periódico). Los delegados de 29 naciones y 9 organizaciones internacionales reunidos para la conferencia mundial sobre «El ruido producido por las aeronaves en las proximidades de los aeropuertos» terminaron su labor a final de año destacándose esta asamblea, por su especial espíritu de colaboración lo que constituye un paso importante hacia un acuerdo internacional en la materia. Patrocinada por la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI), que tiene su sede en Montreal, la conferencia ha conseguido los siguientes progresos; que ahora han sido dados a conocer:

### 1. DESCRIPCION Y MEDICION DEL RUIDO PRODUCIDO POR LAS AERONAVES

La Conferencia acordó métodos internacionales para describir y medir el ruido producido por las aeronaves en los aeropuertos y en sus proximidades. A los efectos del proyecto y otros objetivos técnicos (como por ejemplo, la homologación de las aeronaves), se utilizará el método basado en el ruido efectivo percibido medido en decibelios (EPNdB) que es muy preciso. A los efectos de control se utilizará una unidad más sencilla «dB(D) o dB(A)». La Conferencia también formuló la llamada «Unidad internacional de referencia de exposición al ruido» para que sirva de guía a todos los Estados interesados en la determinación de los medios para medir, describir y prever la exposición total debida a los movimientos de aeronaves en las proximidades de un aeródromo en un período de tiempo dado.

### 2. TOLERANCIA HUMANA AL RUIDO PRODUCIDO POR LAS AERONAVES EN LA PROXIMIDADES DE LOS AEROPUERTOS

La Conferencia convino en que

actualmente no existen pruebas de que la exposición al ruido de los aviones tenga consecuencia de consderación para la salud física o mental de las personas ni para el sentido del oído. Sin embargo, se recomendó que algunos Estados miembros de la OACI y organismos internacionales fomenten la investigación para tratar de determinar los posibles efectos a largo plazo.

### 3. HOMOLOGACION POR RUIDO (NORMAS PARA EL RUIDO DE LOS AVIONES)

La Conferencia formuló un plan de homologación del ruido de las aeronaves y especificaciones internacionales para las normas correspondientes. Este plan está encaminado principalmente a reducir el ruido de los futuros aviones subsónicos a límites muy inferiores a los de hoy. Los fabricantes de aviones y motores deberán encontrar innovaciones que reduzcan eficazmente el ruido de los aviones a los niveles prescritos por las normas de homologación. La Conferencia también recomendó que la OACI examinará urgentemente todas las facetas del problema de reducir el ruido que producen los aviones actuales.

Esta labor supone el examen de la posibilidad de modificar los aviones, la eficacia de dichas modificaciones y el coste que puede suponer. El coste de modificar la flota actual de aviones de reacción se estima de uno a cuatro mil millones de dólares. La Conferencia insistió en que las modificaciones revistieran la forma de normas de obligado cumplimiento por parte de todas las naciones, de manera que ningún país pudiera obtener una ventaja económica permitiendo que sus aviones hicieran más ruido que los demás.

### 4. CRITERIOS PARA FORMULAR METODOS DE EXPLORACION DESTINADOS A REDUCIR EL RUIDO

La Conferencia reconoció que los métodos de explotación ofrecen un medio de paliar las molestias causadas por el ruido de las aeronaves en importantes sectores de la población situados en las proximidades de los aeropuertos y que son susceptibles de perfeccionamiento constante. La Conferencia estudió especialmente la seguridad de dichos procedimientos y formuló orientaciones para todos los países a este respecto. Se analizaron todos los métodos, y entre ellos la utilización de pis-

tas determinadas, la realización de virajes durante el despegue, la variación de la velocidad, la reducción de la potencia de los motores y la desviación de la trayectoria de despegue de modo que se aparten de las zonas altamente pobladas, y se indicaron las ventajas e inconvenientes respectivos para que sirvan de orientación al determinar los métodos para un aeropuerto determinado.

### 5. LA ORDENACION URBANA EN LA PROXIMIDAD DE LOS AEROPUERTOS

La Conferencia formuló directrices en materia de ordenación urbana en la proximidad de los aeropuertos. Se dieron ejemplos clásicos del destino que puede darse a las zonas fijadas alrededor del aeropuerto, de manera que causen las molestias mínimas a la población. La utilidad de la ordenación urbana se hace sentir especialmente en el proyecto y construcción de los nuevos aeropuertos más que en los ya existentes, para los cuales sería prohibido modificar su emplazamiento. La Conferencia recomendó que los Estados aplicaran estas normas de ordenación en todos los aeropuertos dentro de los posibles.

### 6. METODOS PARA REDUCIR EL RUIDO AL PROBAR LOS MOTORES

La Conferencia convino en que los países que habían encontrado nuevos métodos para reducir el ruido producido al probar los motores, debían comunicar esta información a los demás Estados miembros de la OACI. También examinó medidas comunes adoptadas para reducir el ruido, como por ejemplo, asignar zonas determinadas del aeropuerto para probar los motores, colocación de barreras, disponer determinadas horas para la prueba de los motores, etc. Estos procedimientos fueron recomendados para aumentar la reducción del ruido.

Los delegados que asistieron a la Conferencia convirtieron unánimemente en que el ruido producido por las aeronaves en la proximidad de los aeropuertos se ha convertido en un problema grave que exige especial atención. La Conferencia ha terminado ya, pero proseguirá la labor de la OACI y de sus Estados miembros en sus intentos de resolver el problema, ahora y en el futuro cuando aparezcan nuevos modelos de aviones.

# DE CONOCERSE LA VERDAD, PODRIAN MUCHAS CABEZAS

## YUGOSLAVIA: ¿Quién fuma el opio de Macedonia?

### El turismo resultaría perjudicado si se intentase acabar con el contrabando de estupefacientes

Por ANDREA KARMAN

**U**N asunto que viene intrigan-do a Macedonia desde hace algunos meses ha sido la desaparición de cerca de 38.000 kilos de opio producido en el país. Parece ser que la semilla de adormidera mayor contenido de morfina: 14 unidades por 100. En virtud de una convención internacional, sólo se pueden sembrar 10.000 hectáreas con semilla de adormidera que daría una producción anual de 100 toneladas. Hasta ahora, la producción ha sido muy inferior a esa cifra establecida, y no obstante la industria farmacéutica yugoslava logró producir el mejor opio del mundo.

Parece ser que últimamente la industria farmacéutica observó claras fallas en las entregas de adormideras, mientras que el comercio de contrabando ha aumentado considerablemente. Esto es al menos lo que suponen los funcionarios interesados puesto que no hay absolutamente toxiconomía alguna en el país. Teniendo en cuenta que las semillas de adormideras son extremadamente delicadas, que no resisten muy bien los cambios climatológicos, y que los precios de ese artículo no han aumentado considerablemente para alentar a los productores, siguen siendo injustificable la merma de la producción.

La explicación parece sencilla: hasta ahora, los productores finalizaban sus contratos de entrega con la empresa industrial mucho antes de comenzar a plantar la semilla y de producir el necesario latex de opio. Sin embargo, durante el pasado año esta práctica cesó súbitamente. La mayoría de los productores prefirieron aguardar a recolectar la cosecha y luego decidir qué hacer con ella: extraer el latex y venderlo a la fábrica, o preparar semillas que se pueden usar libremente, pero que también pueden emplearse para la derivación de opio puro. Si los precios en el mercado «libre» para tales semillas eran mejores, allí las venderían. Lo que ocurrió es, pues, un misterio;

pero si se pueden creer las estadísticas oficiales, Macedonia ha producido durante los cuatro últimos años 38.520 kilos de opio cuyo paradero no se puede averiguar, —dicho en otras palabras— que se vendieron en el mercado libre. Al mismo tiempo, otras estadísticas muestran un aumento definitivo en el tráfico ilícito de drogas dentro del país, dirigido principalmente hacia Grecia y Turquía, pero sin excluir las compras de empresas farmacéuticas extranjeras.

Los farmacéuticos macedonios afirman que los campesinos pueden bien guardar hasta 12.000 kilos de este valioso producto para épocas de escasez. La industria del tabaco, que produce cigarrillos para los mercados de Alemania Occidental y Norteamérica, admite haber adquirido una pequeña producción; pero no basta para explicar el déficit. Los contrabandistas detenidos hasta ahora no admiten haber comprado nada en Macedonia, pero uno sabe que la semilla se conserva durante años.

Las leyes yugoslavas que regulan la producción de la adormidera son extremadamente vagas, ya que no especifican los pormenores de la producción ni controlan la venta de las semillas. Los campesinos pueden decir fácilmente que las usan con objeto de producir adormideras para otros fines. Pueden aducir también la excusa de que el mal tiempo ha destruido la cosecha.

Prácticamente cualquiera puede presentarse en la casa de un campesino macedonio con dinero en la mano y ofrecerle un buen precio por semillas de adormidera, o si el campesino está familiarizado con el «comercio» de latex de opio. Si esa persona cruza posteriormente cualquier frontera con las semillas, no hay forma alguna de verificar su paradero.

### OPINA LA PRENSA YUGOSLAVA

La prensa yugoslava lleva algún tiempo ridiculizando todo esto. Sin embargo, cualquier medida que pudiera adoptarse al respecto tocaría

el siempre doloroso problema de tener que hacer algo sobre las cosas en general: poner fin al contrabando individual mediante el minucioso registro de toda persona que cruza la frontera, dañando así el turismo. Dado que la fuente principal de ingresos del país siguen siendo los turistas extranjeros —cada año ingresa unos 200 millones de dólares por ese concepto— la solución es obvia. Poner fin a una fuente de ingreso segura a cambio de una vaga probabilidad de sorprender a contrabandistas de drogas cuya mercancía confiscada no puede representar posteriormente ninguna ventaja financiera, no parece ser una política sensata para la economía yugoslava. Así pues, dice la prensa de Belgrado, continuaremos produciendo opio ilícito y dejándolo desaparecer, del mismo modo que permitiremos la entrada en el país de cantidades ilimitadas de oro, joyas y otras mercancías. Y gracias a todo esto, el dinar es una divisa cada vez más estable, sin casi valor alguno en el mercado negro, considerada en Europa Oriental al menos tan convertible e igual en valor a cualquier otra divisa de Europa Occidental. «¿Cómo lo logramos?», pregunta POLITIKA, el principal periódico de Belgrado.

Recientemente, se suicidó en Belgrado un funcionario de las aduanas federales. Su muerte hizo brotar de los archivos un gran número de casos «descubiertos», pero que nunca llegaron a resolverse. Todavía no se sabe toda la verdad, pero sí uno puede creer los rumores —fuente de información bastante digna de confianza en Yugoslavia— que los funcionarios personales influyentes que tendrían que ser destituidos si se supiera la realidad. Así pues, dicen las autoridades, porque poner en peligro una joven reforma económica mediante una publicidad indebida: que siga el contrabando por el momento, y al final todo saldrá bien.

(PYRESA)

# El planetario más importante del mundo, en Lucerna

## Consta de treinta mil piezas, mide más de cinco metros de altura y pesa dos mil quinientos kilos

### Gracias a él se puede proyectar sobre la cúpula el hemisferio boreal y el austral

Por Adolf FUX

**S**E ha celebrado recientemente en Lucerna, para conmemorar el décimo aniversario de la fundación del Museo de los Transportes, la instalación del primer planetario de la Confederación Helvética. No es necesario decir que se trata de una instalación extraordinariamente precisa, que desahoga un virtuosismo técnico por completo en la línea de las normas astronómicas más actuales.

### UN INCREIBLE TEATRO SIDERAL

Naturalmente, un planetario no es un observatorio: es un teatro sideral donde se pone a nuestro alcance una fidelísima reproducción del cielo estrellado —tachonado de azules y plateas— para su más fácil examen y estudio. En el centro de una cúpula de dieciocho metros de diámetro —bajo la cual caben cómodamente trescientas personas— palpita el corazón del planetario: el proyector. Se trata de un complejo aparato con un coste elevadísimo y de construcción enormemente complicada —una auténtica obra de arte de óptica y mecánica de precisión, alarde de la industria óptica alemana—. Es un artefacto de más de cinco metros de altura y dos mil quinientos kilos de peso y formado por treinta mil piezas. Gracias a él se puede proyectar sobre la cúpula los hemisferios australes o boreales con

una nitidez fabulosa, de verdadera noche invernal.

### TODA LA EVOLUCION DE LA NOCHE EN UNOS SEGUNDOS

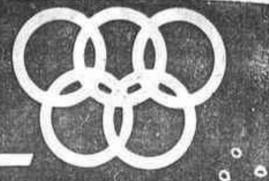
Uno de los atractivos del planetario es que no sólo permite la proyección estática del cielo sino que, como una auténtica máquina del tiempo, permite condensar en unos minutos —o en unos segundos— toda la evolución de la noche... o de todo un año. O dando un gigantesco paso atrás volver al año siete de nuestra era, a aquella noche en que los Reyes Magos llegaron por fin a Belén guiados por la magia estrellada.

También puede uno ver la evolución de nuestro sistema solar —eclipses inclusive— a lo largo del paso del tiempo; o contemplar en unos segundos como iría cambiando el cielo de un hipotético viajero que fuera de un polo a otro. Y tratándose de un planetario tan moderno, tampoco falta la representación de todas las intenciones humanas de la conquista del espacio exterior. El planetario Longines —ha sido bautizado así en agradecimiento a la industria cuya generosa contribución ha permitido su puesta en marcha— será inaugurado más adelante en el Museo Suizo de la Astronomía que se construye actualmente en Lucerna, también dentro del marco del Museo del Transporte. (PYRESA)





# vida deportiva



## AUTOMOVILISMO

### Betoret-Pastor, participantes en el Rallye Almendro en Flor de Alicante

**A**YER nos enteramos que una vez más, como lo viene haciendo Betoret con su Alpine en varias pruebas de fuera de Castellón, participará con Pastor en el II Rallye Almendro en Flor, organización a cargo de la Escudería Alicante, para el domingo, y es que no falta quien ha comentado que mientras no participó en Castellón, ni en la Subida a la Cuesta de Oropesa, ni en el Rallye Costa de Azahar, y por último en la regularidad del Favo, dentro de este tiempo más o menos lo ha hecho en la velocidad de Venta Cabrera, que recordarán como cuenta de su buena actuación a través del ojo de Escape Jr., un Rallye nocturno de Valencia, el Rallye Costa del Sol, cremos que una velocidad en cuesta, a más de la del día 28 de diciembre que por lo menos Betoret estaba preparado para participar y luego se nos dijeron varias versiones, entre ellas en su mayoría de su suspensión por falta de participantes.

Y ahora también esta nueva salida, ahora a Alicante, al Rallye Almendro en Flor de Betoret-Pastor a los que deseamos una destacada actuación, pero que también deseamos, por qué ocultarlo, que se apreste a participar en las pruebas de Castellón, ya que a la vista de sus actuaciones, cremos que puede y debe deportivamente enfrentarse con los de casa, para para ver si tenemos razón al pensar que puede estar entre el grupo de los de cabeza, y nos referimos al campeonato provincial de pilotos, si el Automóvil Club Castellón, lo pone como es de suponer en vías de realidad también para este año 1970, ya que visto está, que pese a las pugnas que un campeonato extraño, no hay duda que también es el aliento de muchas pruebas, por la necesidad de puntuar, si se quiere figurar en el cuadro de honor de los pilotos de la provincia.

El Rallye Almendro en Flor está

compuesto por 10 pruebas complementarias de velocidad. Así que deseamos una vez más, el mayor éxito a este equipo Betoret-Pastor, y los mejores augurios por la participación de ambos en las pruebas de Castellón.

**EL UNO DE FEBRERO, III RALLYE INVIERNO-III TROFEO PRESIDENTE**

Para el día 1 de febrero está previsto en el calendario de pruebas, y según tenemos entendido, en ultimación de detalles, el III Rallye Invierno-III Trofeo Presidente. La prueba, como el pasado año, que fue tan del agrado de los participantes, constituyó un éxito con la inclusión en la misma de las pruebas complementarias de Regularidad, C.H.P.O. y dos de velocidad, no obstante, como los pilotos demoran sus peticiones de licencias, la prueba como el pasado año, medida con el esfuerzo de la organización, relacionada con el número de participantes, no estuvo muy de acuerdo, y nuestro propósito es que tampoco ahora se reúnan los treinta participantes, que es el máximo de admisión en la prueba, pero porque se debe considerar que había de ser el mínimo de los preparados, no a ganar, porque este lugar sólo está reservado para uno de los participantes, sino para deportivamente participar, y éste, conste aquí y en Lima, se puede hacer con cualquier coche, de la misma forma, que si ante dicha prueba se estipulan las puntuaciones del Campeonato Provincial, nos podemos encontrar ante la diversidad de la prueba y sus factores, con que un turismo puede estar bien y puntuar para este Campeonato Provincial, para el que todos los aficionados deben de prestar su colaboración y aportar su participación en bien común, del Automóvil Club, y del nombre que lleva implícito Castellón.—ESCAPE.

## MOTORISMO

### Esta tarde, entrega de obsequios Ducati-Veroca a los participantes en los festivales de Trial del Moto Club Castellón

El domingo, nuevo festival del motor

**P**ARA esta tarde a las ocho están convocados todos los aficionados que se citan en la clasificación general de las tres fases de prácticas Trial celebradas dentro de los festivales del motor organizados por el Moto Club Castellón, rápidamente se dará cuenta el lector, que si en tres de los festivales, los dedicados a la práctica del Trial, y que por añadidura cuentan con el mecenazgo de una firma comercial Ducati-Veroca, han sido cuarenta los clasificados, cual será el número de los que han participado en estos y el resto de los festivales; por ello ahora es el momento de actuar.

Por ello, el Moto Club Castellón, que lo hará de viva voz esta tarde, en la entrega de los obsequios, invita a todos los aficionados de la provincia para el domingo a las once en punto la cita en el campo de moto-cross, para participar en el festival cremos bien llamado conjunto, de una variedad de especialidades en práctica dentro del mismo.

Y nada más; felicitaciones a los que como "Tomaso", Sánchez, Fernández, Suller, Vidal, García y otros, supieron con su habilidad copar los primeros lugares de esta clasificación de tres fases, que es

nuestra evidente de que hay clase, y asimismo animar a todos, pero a todos los aquí clasificados que por una causa u otra ocupen lugares, que en muchos no son lo buenos que los méritos de los mismos demostraron, por no poder acudir a alguna de las actuaciones, pero que a fin de cuentas, han sido todas no unas pruebas, sino unas prácticas o entrenes preliminares, para que todos y cada uno, no de los cuarenta que figuran en esta clasificación y perdonen que insistamos en ello, sino de casi el doble de cantidad, que aún queda mucho por ver y demostrar, y que cada cual tras otros festivales se definirá en su forma, manera y estilo por lo que le convenga, así hasta el domingo por la mañana a todos.—ESCAPE.

## CLASIFICACION GENERAL

CLASIFICACION DEL IV FESTIVAL MOTO		CLUB CASTELLON	
Participante	Marca	Puntos	
1.-Guillermo Vallés	Derbi 49	5	
2.-"Tomaso"	Ducati 50 TT	7	
3.-Fernando Sánchez	Ducati 50 TT	10	
4.-Manuel Gasch	Ducati 50 TT	15	
5.-Javier Vidal	Derbi 74	16	
6.-Bonifacio Fernández	Ducati 50 TT	17	
7.-Santiago Albalat	Ducati 50 TT	18	
8.-Enrique Suller	Ducati 50 TT	18	
9.-José Nieto	Ducati 50 TT	20	
10.-Miguel Tirado	Ducati 50 TT	21	
11.-Adelino Cañabate	Ducati 50 TT	21	
12.-Vicente Rovira	Ducati 50 TT	23	
13.-Vicente Ordóñez	Bultaco 250	24	
14.-José García	Ducati 50 TT	25	
15.-José Escuder	Bultaco 125	26	
16.-Jorge Ordóñez	Bultaco 250	33	
17.-Benjamin Sales	Ducati 50 TT	36	
18.-José Mundina	Ital 50	50	
19.-José Tena	Ital 50	55	

Clasif.	Nombre	Marca	I Fase	II Fase	III Fase	Total
1.-"Tomaso"	Ducati 50 TT	12	9	7	28	
2.-Fernando Sánchez	Ducati 50 TT	13	10	10	33	
3.-Bonifacio Fernández	Ducati 50 TT	18	9	17	44	
4.-Enrique Suller	Ducati 50 TT	17	17	18	52	
5.-Javier Vidal	Derbi 74	22	10	16	58	
6.-José García	Ducati 50 TT	17	21	26	64	
7.-Guillermo Vallés	Derbi 49	75 NP	13	5	93	
8.-Carlos Meseguer	Ducati 48 TS	13	15	69 NP	97	
9.-José Tena	Ducati 50 TT	22	24	55	101	
10.-Manuel Gasch	Ducati 50 TT	75 NP	13	15	103	
11.-Manuel Pérez	Setter 50	19	19	69 NP	107	
12.-Santiago Albalat	Ducati 50 TT	75 NP	23	18	116	
13.-Vicente Rovira	Ducati 50 TT	28	24	125	125	
14.-Miguel Tirado	Ducati 50 TT	23	77 NP	21	126	
15.-Enrique González	Ducati 50 TT	15	77 NP	69 NP	161	
16.-Fernando Serrano	Vespa 125	17	77 NP	69 NP	162	
17.-Joaquín Lansoia	Guzzi 74	75 NP	20	69 NP	164	
18.-Juan Pardo	Vespa 75	75 NP	21	69 NP	165	
19.-Juan Ant.º Marzá	Ducati 50 TT	75 NP	21	69 NP	165	
20.-Manuel Porolés	Ducati 50 TT	22	77 NP	69 NP	168	
21.-Manuel Bellido	Vespa 125	22	77 NP	69 NP	168	
22.-Máximo Molina	Ducati 50 TT	75 NP	26	69 NP	170	
23.-Alberto Perales	Ducati 50 TT	75 NP	26	69 NP	172	
24.-José Nieto	Ducati 50 TT	77 NP	20	172	172	
25.-Juan Lezoza	Ducati 50 TT	28	77 NP	69 NP	174	
26.-Juan Rivera	Ducati 50 TT	75 NP	30	69 NP	174	
27.-Adelino Cañabate	Ducati 50 TT	75 NP	77 NP	23	175	
28.-Vicente Ordóñez	Bultaco 250	75 NP	77 NP	25	177	
29.-Manuel Tormo	M. V. 50	75 NP	38	69 NP	182	
30.-José Escuder	Bultaco 125	75 NP	77 NP	33	185	
31.-Carlos Gaona	Ducati 50 TT	41	77 NP	69 NP	187	
32.-Jorge Ordóñez	Bultaco 250	75 NP	77 NP	36	188	
33.-José Falomir	Guzzi 65	46	77 NP	69 NP	192	
34.-Angel López	Ducati 50 TT	48	77 NP	69 NP	194	
35.-Eugenio Centelles	Ducati 50	50	77 NP	69 NP	196	
36.-Teodoro Fontelles	Ducati 50 TT	75 NP	53	69 NP	197	
37.-Antonio Monforte	Ducati 50 TT	75 NP	53	69 NP	199	
38.-Vicente Giner	Ossa 125	55	77 NP	69 NP	201	
39.-José Mundina	Ital 50	75 NP	77 NP	50	202	
40.-Benjamin Sales	Ducati 50 TT	75 NP	77 NP	50	202	

## ATLETISMO

### Campaña de divulgación y expansión de la Federación Provincial de Atletismo

Días pasados, la Comisión de Divulgación y expansión de la Federación de Atletismo, se entrevistó con el Delegado local de Juventudes de Burriana, en dicha población. El objeto de la misma era el formar un club federado de atletismo, del que carece Burriana. Dicho club, haría posible que Burriana se incluyera en las pruebas que se realizan cada domingo.

Uno de los problemas, que surgió para la formación de dicho club, fue la carencia de pequeñas zonas atléticas iluminadas, ya que sin éstas, sus atletas, no se pueden entrenar y un atleta no se hace de domingo en domingo.

Estas pequeñas zonas iluminadas, no es preciso que sean un Estadio Castalia, sino que tengan simplemente, un foso de arena, un saltómetro y un círculo para lanzar pesos, es decir que tenga unos cuantos metros cuadrados. Yo creo, que así como la Delegación Nacional de Deportes está promoviendo las pistas polideportivas iluminadas, también sería conveniente promover las pequeñas zonas atléticas en cuestión.

Personada la Comisión en Villarreal, visitó al Delegado local de Juventudes de esta población, con el cual tras una amena charla, se concretó de crear un Club federado de atletismo, a semejanza con lo hablado para Burriana. Para conseguir estas zonas atléticas, se quedó en mirar pequeños terrenos, para que pudiesen entrenar estos muchachos.

Esperamos, en la próxima visita a estas dos localidades, proyectar a estas de las diferentes modalidades del atletismo y entregar ejemplares de entrenamiento. Esperemos que pronto jóvenes de la provincia, sientan lo que es el atletismo y tener sus compensaciones. Así que quedamos, "Contamos con vosotros".

M. CERVERA

### Nuevas noticias sobre la IV Vuelta a pie a Oropesa, «Memorial Dr. Domingo Benido»

Siempre pasando fechas que nos acercan al 1 de febrero señalado para celebrar esta interesante competición.

La actividad organizadora es constante y nuevos detalles podemos comunicar:

La concesión de un trofeo por parte del Sr. Delegado Nacional de Educación Física y Deportes.

Nuevos trofeos pasan a engrosar los ya concedidos en fechas anteriores, Placa de Oro un trofeo, Restaurante Neptuno también un trofeo, lo mismo el Restaurante Arenal, también tenemos uno por parte del Banco de Vizcaya, otro a cargo de la Hermandad de Labradores.

El Jefe Provincial de la O. J. E. ha comunicado la donación de otro trofeo.

En cuanto a donativos económicos debemos añadir los de la Cooperativa Agrícola San Isidro, Casa de comidas "Los Teneles", y Manuel Peris.

Como donativos especiales: unos zapatos por parte del Sr. Andrés Portillo y un lote de comestibles de Eduardo Casañ.

Podemos observar que las ayudas recibidas son interesantes, pero esperamos que sigan aumentando hasta el día de la prueba.

Respecto a participación ya se puede asegurar que superará en número a anteriores ediciones, teniendo la convicción que los atletas sobrepasarán la cifra de 500.

El Levante U. D., el equipo Amantes de Teruel, Vall de Uxó, Castalla O. J. E., Cultural Deportiva, etc., presentarán al mejor de su plantilla garantizando una gran competencia.

Entre las figuras individuales sobresale: Fernando Sanchis, campeón provincial y regional de Valencia.

Se espera la respuesta de los Clubs C. F. Barcelona y Reus Ploms.—C. TAULE.

## LA FASE FINAL DEL IX MUNDIAL DE FUTBOL

El 31 de mayo se jugará el México-URSS. La final en el Estadio azteca el 21 de junio de 1970

Por J. HERNANDEZ PERPIÑA

**E**L mundial de fútbol, cuya fase final se disputará en México, a partir de mayo próximo, está en plena actualidad, después de celebrarse el sorteo de las eliminatorias, entre los 16 equipos

de selección nacional, que han de intervenir en la pugna por el título.

Como se recordará el Campeonato del mundo, de fútbol, se disputó por primera vez en 1930 y lo ganó Uruguay.

En 1934 y 1938 fue campeón del mundo Italia.

Luego de tres ciclos de ausencia, se reanudaron los mundiales en 1950 y fue campeón Uruguay.

En 1954, Alemania; en el 58 y 62 Brasil y el último, hasta ahora, 1966, lo ganó Inglaterra, por primera vez.

Ocho mundiales, desde 1930 hasta ahora y cuatro títulos para cada continente, Uruguay y Brasil dos veces cada uno. Italia dos, Alemania e Inglaterra, una vez cada uno.

Estamos empatados, pues, a títulos, los del viejo y los del nuevo continente.

Para esta fase final se han confeccionado cuatro grupos de cinco selecciones. En el primero, están emparejados URSS, México, Bélgica y El Salvador. En el segundo, Uruguay, Israel, Italia y Suecia. En el tercero, Rumania, Inglaterra, Checoslovaquia y Brasil y en el cuarto, Perú, Bulgaria, Marruecos y Alemania Occidental.

Abrió la fase final el partido entre rusos y mexicanos, el día 31 de mayo, en México capital.

Los otros encuentros se disputarán en Puebla-Toluca, Guadalajara y León, hasta el día 11 de junio en que finalizará el torneo de todos contra todos, dentro de cada grupo, con un total de 24 encuentros.

Los cuartos de final se disputarán el día 14 de junio emparejándose el vencedor del grupo segundo contra el subcampeón del primero; ganador del grupo primero contra subcampeón del segundo; ganador o campeón del tercero contra subcampeón del cuarto y campeón del cuarto contra subcampeón del tercero.

Las semifinales se jugarán el día 17 de junio, enfrentándose el clasificado 1 contra el 3 y el 2 contra el 4.

La final, es decir, las finales, en México. El día 20 para decidir tercero y cuarto puestos y el día 21 de junio, para dar el campeón y subcampeón. El 21 de junio tiene historia en el deporte, porque, en 1964, alcanzó la selección española el único título continental que posee en fútbol, al ganar a Rusia por 2-1 en el Estadio Bernabeu, en la final de la II edición de la Copa de selecciones nacionales.

Las capacidades de los estadios donde se han de disputar los encuentros son estas: en México, Estadio Azteca, 110.000 espectadores. Todos sentados. En Puebla-Toluca se jugarán los partidos del grupo segundo. Su estadio es pequeño: 35.000 espectadores. (Es un servicio deportivo especial para Agencia FIEL.—Prohibida su reproducción.)

Estadio Cuatemoc de Puebla). El de Toluca se llama Luis Gutiérrez y caben menos de 30.000 espectadores. En Guadalajara se jugarán los del grupo tercero. Su estadio: Alico, es mayor, ya que alberga a 71.000 y pico de espectadores. Y en León, los del cuarto. El estadio se llama León, como la ciudad y caben algo más de 25.000 espectadores, todos sentados.

Bueno. Creo que en el grupo tercero, el de Guadalajara, donde figuran al lado de Rumania, dos campeones del mundo, el actual Inglaterra y el que lo fue en 1952 y 1962, Brasil, al lado de los subcampeones mundiales, los checos, es el más potente. El que enfrenta a los más calificadas. También le sigue, en potencia, el primero, con Rusia y Bélgica, al lado de los organizadores, los mexicanos y El Salvador como cuarto participante. El segundo, que agrupa a Uruguayos, italianos, junto a Israel y Suecia, debe dar ganador a Uruguay. Y en el cuarto tiene ventaja Alemania sobre peruanos, búlgaros y marroquíes. La lucha más fuerte, pues estará en el grupo tercero, en Guadalajara.

¿Favoritos para la final? Es pronto aún. Los equipos, en enero son una cosa; en junio, pueden ser otra. De aquí a junio, hay tiempo de sobra para hablar de pronósticos y del posible ganador del noveno mundial. Por el momento, hemos expuesto la forma de jugarse la fase final en esta novena edición del Campeonato del mundo de fútbol, en el que España ha participado, si, pero no se ha clasificado para la fase final.

(Es un servicio deportivo especial para Agencia FIEL.—Prohibida su reproducción.)

## BALONCESTO

### EDUCACION Y DESCANSO, VENCIO AL O.A.R.

FICHA TECNICA DEL PARTIDO

EDUCACION Y DESCANSO, 62 (16 tiros libres 2 convertidos), Artero (26), Pérez (2), Castillo (17), Verchill (2), Bosch (2), M. Benet (12), García (4), Jarque y García Delfont.

O. A. R., 27 (20 tiros libres 7 convertidos), Tirado (13), J. Ramon (6), Federico Puerto (2), R. Benet (4), F. Guinot, Aparici, Rafa, Torrent (2), R. Verchill y V. Ramos.

Final del primer tiempo: 35-10. Arbitros: Sres. Ortiz y Vizcaino, realizaron un arbitraje sin dificultades, aunque en alguna ocasión perjudicaron al equipo del O. A. R., en la señalación de personales, no obstante superaron anteriores actuaciones suyas y cumplieron bien su cometido.

## COMENTARIO

Sinceramente, esperábamos mucho más del O. A. R. en esta segunda parte después de la espléndida primera parte que jugaron ante el Villarreal y sus tres victorias consecutivas, nos daban una cierta confianza en el equipo, pero ante el equipo de los "viejos", no pudieron hacer nada, bien es cierto que el equipo de Sindicatos jóvenes en sus filas a dos jugadores jóvenes de la talla de Artero y Castillo que entre ambos hicieron 43 puntos y se puede asegurar que ellos junto con M. Benet, son el todo del equipo. En el OAR falló todo, no hubo orden ni acierto dentro de la cancha, es cierto que en esta ocasión se notaron las ausencias de Forés, V. Ramos y Aparici, pero no por ello vamos a escudarnos con eso, la derrota del O. A. R. a parte de los méritos del equipo del Educación y Descanso, se debe a sus errores propios, puesto que el equipo tiene jugadores de gran categoría como Rafa Torrent, Ramón Benet y Juan Ramos por citar los más destacados, y a estos jugadores se les debe de exigir más, porque sabemos que ellos cuando quieren se multiplican como por ejemplo el día del Villarreal.

De salida se adelantó el O. A. R. con un 6-0 pero, pronto los de Educación y Descanso volvieron a la carga y superaron a los amarillos, en este momento inicial, J. Ramon se encargaba de Artero y así lo hizo durante casi toda la primera parte, en que poca cosa pudo hacer la estrella del E. y Descanso, pues debido al férreo marcaje del jugador del O. A. R., consiguió tan sólo 6 puntos, pero a cambio de ello, Castillo marcó 15. En el O. A. R., vimos a un Federico Puerto que tiene muchas posibilidades de llegar a ser un buen jugador, ahora bien debe de corregirse el defecto de escaparse los balones, a Verchill lo vimos todavía algo verde y sin oger campo, el único que superó otras actuaciones fue Guinot en juego, el resto muy por debajo de sus posibilidades.

En Educación y Descanso, ya lo hemos dicho, se basa todo sobre Artero y también estuvieron acertados Castillo y Benet.—JOSETE

## Deportes de Educación y Descanso

### CAMPEONATO FUTBOL DE EMPRESAS

Por fin el tiempo estuvo de parte de la organización y pudo emprender la marcha el Campeonato de Empresas que con tanto éxito viene realizando la Obra Sindical de Educación y Descanso en el campo del Bovolar.

### VALLS-MARQUES, 1-TALLERES BAGANT, 1

Pocas veces un marcador ha reflejado con tanta justicia los méritos de uno y otro oponente. El partido fue de un equilibrio total en fútbol en oportunidades y en deportividad ya que ambos contendientes hicieron gala de ello en gran cantidad y partes iguales. El Bagant no fue ese equipo totalmente desdibujado de algunas jornadas y de seguir así estamos seguros que puede mejorar su clasificación. Por su parte Valls-Marques fue el equipo animoso de siempre al que resulta muy difícil de batir.

El Sr. Segarra hizo un buen arbitraje y alineó a estos equipos: Valls-Marques: Alfonso, Marmá, neu, Martínez, González; Aparici, García; Fajardo, Sabater, Alfonso, Lloé y Cerdán.

### RADIADORES ORDÓÑEZ, 3-MAXIMO GARCIA, 1

Este partido nos sorprendió un poco pues la verdad es que se estimaba que los muchachos del Máximo darían más "guerra" al úger, pero en esta ocasión tuvieron una actuación muy por debajo del rendimiento que normalmente vienen dando en este campeonato la falta de alguno de sus titulares motivó sin duda, este bajón de forma que acusó el equipo.

El Ordóñez estuvo normal en su rendimiento pues aún y con algunas bajas de titulares los que los suplieron cumplieron a pleno rendimiento. Va perfilándose como claro favorito y solo vemos puede tener cierta oposición en el IMCASA.

El Sr. Pastor que estuvo bien dirigido a estos equipos: Radiadores Ordóñez: Tirado, Vidal, Puig, García; Benet, Aparici; Roig, Rivera, Fernández, Ruy Pérez y Bernat.

Máximo García: Mens, Querol, Ventura, Olucha; Martí, Traver; Pascual, Miravete, Pons, Soliva y Pascual.

### VII Campeonato de Fútbol infantil

#### LA JORNADA DEL PASAJO DOMINGO

Aun cuando el C. D. Castellón tiene ya asegurado el título de Campeón Local, el interés sigue subiendo en la Fase Local del VII Campeonato de España de Fútbol Infantil, ya que son varios los equipos que luchan por conseguir el 2.º puesto mientras que otros quieren salir como sea de los malos lugares que ocupan.

El domingo el Campo Municipal de Deportes vivió otra gran jornada deportiva y el público pudo apreciar bien lo que es su gran cantera y la gran labor que allí vienen desarrollando la Delegación Provincial de la juventud, organizadora de estas competiciones.

Los partidos disputados fueron todos de un gran fútbol resaltando de ellos los siguientes:

Santos, 3 — Barsa, 3

Volvió el Barsa a realizar un partido completísimo y a punto estuvo de alzarse con el triunfo ante el 2.º clasificado de la tabla. La gran actuación del meta Palomo, del Santos, impidió, viendo el público un gran fútbol por ambos equipos.

En el Santos, junto a su portero citado destacaron García y Cubedo, marcando los goles Soria (2) y Masip.

Por el Barsa todos a una gran altura, si bien hay que mencionar a Gómez, Redo y Barberá. Los goles fueron obra de Gascon y Barberá.

Arbitró el Sr. Jarque.

La Revoltosa, 1 — Torrot, 2

Otro gran partido el que realizaron estos dos equipos que sin lugar a duda son de los mejores conjuntos locales.

Arbitró el Sr. Andreu, destacan por parte de la Revoltosa Jarque, Gil y Bada que fue el autor del único gol de su equipo. Por el Torrot los mejores Caballer, Bltrán y Martínez y los goles fueron obra del citado Martínez y Estrada.

C. D. Castellón, 10 — Jeylo, 1

Significativo el Castellón sin perder un sólo punto y el domingo volvió a golear al oponente de turno que en esta ocasión era el Jeylo, uno de los equipos que figuran en los últimos puestos.

Diez goles marcó el cuadro albino por mediación de Alegre (4), de Lbano (2), Font (2), Casanova y Alzer, destacando Montañés, Moncada y el referido Alegre. En el Jeylo los mejores fueron Felipe, Mon, que marcó el gol de su equipo y el portero Ruiz a pesar de los muchos goles encajados.

Arbitró el Sr. Fabrega.

San Pedro, 5 — Fagor, 0

No tuvo rival el San Pedro con el colista del Campeonato y el partido transcurrió en un continuo dominio sobre el portal de Gorriz que fue uno de los mejores del Fagor junto a Bernat y Mesa.

En el San Pedro los mejores, Vinuesa, Pérez y Riva, siendo los goles obra de Pérez, Escartóil, Riva Castell y Bacas.

Arbitró el Sr. Piqueras.

Luisés, 1 — San Agustín, 1

Partido jugado a las órdenes del Sr. Escrig nos deparó un fútbol de poca calidad siendo el único partido que no estuvo a la altura deseada.

El gol de Luisés lo obtuvo Ramirez y el San Agustín, Marco, destacando en los primeros Marco, Sanmartín y Agut y por los segundos Aranda, Aranejas y Sánchez.

La clasificación actual de esta competición es la siguiente:

	J	G	E	P	F	C	P
--	---	---	---	---	---	---	---

# Regresaron a Madrid los Príncipes de España

LISBOA, 22 (Pyresa). — A mediodía de hoy emprendieron viaje en dirección a Madrid, los Príncipes de España, que han disfrutado de unos días de descanso con sus padres los Condes de Barcelona, en su residencia de Estoril.

Aunque el viaje estaba previsto para que el príncipe Alfonso de Borbón y Grecia, conde de Barcelona, viajara en avión, la anomalía en los vuelos originada por una intensa neblina caída durante toda la mañana sobre Lisboa, hizo que los Príncipes emprendiesen el viaje por carretera.

Al final de los días los Condes de Barcelona asistieron en el palacio de la embajada de España a una recepción ofrecida en honor del Marqués de Lozoya, que se encuentra en Lisboa invitado por la Fundación Gubelquian. El embajador señor Jiménez Arnau y su esposa les mostraron los bellos salones del palacio Pálhava, antigua residencia real y les presentaron a los invitados, entre los que se encontraban personalidades destacadas de la vida política y cultural portuguesa.

El Conde de Barcelona, que asistía hoy por primera vez a una recepción pública en la embajada de España,

**LLEGADA A MADRID**

MADRID, 22 (Pyresa). — A las siete y media de la tarde ha llegado a Madrid, a su residencia del palacio de La Zarzuela, sus altezas reales los príncipes de España, D. Juan Carlos y Doña Sofía, procedentes de Estoril, donde han permanecido dos días en Villa Giralda, en la residencia de su padre.

# Veintiún Alcaldes constituyeron la Asamblea de Ciudades de Congresos

Fueron recibidos por el Ministro de Información y Turismo

MADRID, 22 (Cifra). — El Ministro de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella, ha recibido a primera hora de esta tarde en su despacho oficial a los miembros fundadores de la Asociación Española de Ciudades de Congresos.

Después de la audiencia con el Ministro, volvieron a reunirse y luego tuvieron un almuerzo de trabajo para seguir adelantando todos los temas relacionados con la nueva entidad.

La finalidad de la asociación es la de promover congresos en el mercado internacional y nacional y distribuirlos entre aquellas ciudades miembros que reúnan las condiciones más óptimas y según las características de cada congreso.

Antes de la audiencia con el señor Sánchez Bella dichos miembros se reunieron en una de las salas de juntas del Ministerio en asamblea constitutiva, y al final de la misma, con asistencia de los directores generales de Promoción del Turismo, D. Esteban Basols y del de Administración Local, don Fernando Ibarra, firmaron el acta constitutiva de la asociación, que ha venido gestándose desde hace más de un año y que tuvo una reunión preparatoria en el mes de mayo pasado en San Sebastián en donde fue nombrada la comisión gestora.

# Se desestimaron dos peticiones sobre recursos de contrafuero

En la reunión celebrada ayer por la Comisión Permanente de las Cortes

MADRID, 22 (Pyresa). — Cuatro horas y cincuenta minutos (desde las seis y cuarto de la tarde a las once de la noche) ha durado la reunión de la Comisión Permanente de las Cortes, presidida por D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino.

Al término de la reunión, les fue facilitada a los informadores una nota sobre lo tratado en la misma. Tras la lectura del acta de la sesión anterior, se desestimaron dos peticiones sobre recursos de contrafuero. La primera, decidida por el Procurador en Cortes de representación familiar por Salamanca, D. Jesús Espinosa de Artea, planteada con motivo de la orden del Ministerio de Hacienda de 19 de noviembre de 1969; la segunda, en relación con el posible recurso de contrafuero del Decreto-Ley 23-1969, sobre retribuciones de los funcionarios de la Administración Local.

Otros asuntos tratados, según la nota facilitada, fueron los dos adopciones de procuradores a comisiones y la elección de vocales, titular y suplente, de la ponencia asesora del Consejo del Reino en materia de contrafuero. Fueron reelegidos para estos puestos, como titular, D. Blas Pérez González, procurador de disignación directa del Jefe del Estado, y como suplente, D. Luis Peralta España, procurador familiar por Málaga.

# LAS ASOCIACIONES: CAUCES COLECTIVOS DE ACCIÓN POLITICA

Las asociaciones políticas deben configurarse como cauces colectivos de acción política. Este es el criterio sostenido por el Ministro Secretario General, Torcuato Fernández-Miranda, y recientemente manifestado por el mismo al diario madrileño "ABC".

Se trata, en principio, de una clara distinción entre las asociaciones de opinión pública (que son todas, sea cual fuere su función específica) y las asociaciones puramente políticas, cuya función es la de ser una herramienta para el desarrollo de la vida política de la sociedad. En este sentido, no cabe duda de que las asociaciones constituyen una sugestiva posibilidad, que es necesario iluminar, esclarecer y llevar adelante. Es evidente que, para ello, será preciso realizar planteamientos en profundidad de dicho tema, sopesar sus pros y sus contras; sopesar, sobre todo, las claves legales acordadas con nuestro orden institucional desde las que el desarrollo del asociacionismo sea posible, coherente y fortalecedor de nuestro sistema jurídico y político.

Conseguir unas asociaciones políticas con plena fidelidad a lo establecido en nuestros Principios del Movimiento y demás Leyes Fundamentales, y que sean, a la vez, caminos de futuro y cauces colectivos de dinamismo político y de solidaridad, es el objetivo actual del Movimiento. La base jurídica de esa posibilidad radica en el Principio VIII del Movimiento, en el que se precisa que "El carácter representativo del orden político es principio básico de nuestras instituciones públicas", y que "La participación del pueblo en las tareas legislativas y en las demás funciones de interés general se lleva a cabo a través de la Familia y el Municipio, el Sindicato y demás entidades con representación orgánica que este fin reconozcan las leyes".

Toda organización política de cualquier índole, al margen de este sistema representativo, será considerada "ilegal". Así pues, se trata de sustituir las asociaciones políticas, precisamente dentro del margen de nuestras Leyes, dentro de la mayor consecuencia con nuestros planteamientos jurídicos. El reto de nuestro próximo futuro consiste en potenciar las posibilidades asociativas sin quebra del orden institucional; es más, como fruto de ese orden, como resultado de una legislación abierta, prospectiva, capaz de evolucionar desde sí misma hacia horizontes cada vez más amplios. Plantear de cara al futuro unas asociaciones políticas concebidas como cauces colectivos de acción política, es una operación del más alto interés comunitario. Dilucidar si ese planteamiento puede o no hacerse con posibilidades de buen éxito, la tarea más urgente y a la vez más sugestiva, del Movimiento Nacional.

# Los acuerdos del Consejo de Administración de Hunosa, comunicados a sus trabajadores

## Ayer se reunió el jurado de empresa en Oviedo

MADRID, 22 (Pyresa). — Se ha reunido hoy el jurado de empresa de Hunosa, en Oviedo, para conocer los acuerdos adoptados ayer en Madrid por el Consejo de Administración de la empresa, los cuales han sido también comunicados a cada uno de los trabajadores en una carta personal del Presidente de Hunosa, D. Alejandro Suárez.

Los acuerdos del Consejo de Administración, comunicados al jurado y posteriormente a los trabajadores, son los siguientes:

1. — Que teniendo en cuenta que el reglamento de régimen interior de Hunosa aprobado por la Delegación de Trabajo de Asturias en 8 de noviembre de 1969, ha seguido las tramitaciones legales, con la participación de los órganos representativos en el seno de la empresa y en el de la Organización Sindical, y que en los aspectos retributivos del mismo se han superado con exceso las posibilidades económicas de Hunosa, no pueden aceptarse modificaciones que entrañen más obligaciones que las asumidas en el mismo, salvo las que pudieran derivarse de recursos interpuesto y en tramitación ante la autoridad competente en relación con las normas del mismo.

2. — Que Hunosa no considerará ninguna petición de sus trabajadores que no haya sido tramitada a través de los cauces legalmente establecidos ni de acuerdo con las normas reglamentarias y, en cualquier caso no admitirá las que se produzcan en situación de anomalía laboral como la presente.

3. — Que en caso de no producirse el retorno al trabajo el próximo día 26 de enero, se procederá a hacer uso de la facultad establecida en el artículo 5.º del decreto de 20 de septiembre de 1962 y en su consecuencia a la rescisión de contratos de trabajo y a la adopción de otras medidas que harán inevitable que en determinados pozos no pueda continuar la explotación, todo ello en defensa de cuantos constituyen la empresa, siguiéndose al efecto los trámites y normas preceptuados en la legislación vigente".

**GASTOS SOCIALES**

En lo que respecta a la seguridad subyuga que para la prevención de la silicosis se ha invertido en el año 69 por ciento de los talleres, frente al 19 por ciento que había invertido cuando Hunosa se hizo cargo de las minas.

De otro lado, la empresa ha dedicado 326,5 millones de pesetas a gastos de carácter social, lo que representa un aumento de once veces, respecto de las cantidades que, para este fin, se destinaban al constituirse Hulleras del Norte S. A.

**INVERSIONES**

En 1969 Hunosa invirtió 885 millones de pesetas en nuevas instalaciones y en la mejora de las antiguas. Los fondos puestos a disposición de la empresa para atender a estas inversiones y a los gastos fueron de 2.277 millones de pesetas.

**FUTURO**

Al examinar el futuro de la empresa, D. Alejandro Suárez subraya que Hunosa ha cumplido las dos condiciones que se consideran precisas para llegar a un desarrollo de la empresa en términos satisfactorios: "aplicación de las mejores técnicas" y "aportación de importantes medios económicos", pero ha faltado el buen orden laboral, —también imprescindible—, "como lo demuestra que en 1969 se produjeron anomalías laborales en 160 días".

"Creo que ha llegado el momento —dice— de hacerle ver que se llegará al cierre definitivo de la minería de la hulla si no se encuentra un remedio a esta situación".

**CONFLICTOS COLECTIVOS DE TRABAJO**

El artículo a que hace referencia este último punto, dice lo siguiente: "Uno. En los supuestos en los que la situación de conflicto carezca de fundamento laboral que directamente afecte a quienes son parte en el mismo, o cuando se produzca con inobservancia de los procedimientos previstos por el presente decreto, ocurra una vez dictadas las decisiones de las autoridades laboral o de la jurisdicción de trabajo, o se plantee durante la vigencia de un convenio colectivo que afecta a una sola empresa, se remitirán las actuaciones a la autoridad gubernativa, sin perjuicio de la aplicación, en su caso, de las sanciones previstas por la ley-reglamento de trabajo.

Dos. En los supuestos previstos en el párrafo anterior, se entenderá incurso en causa de despido quienes hayan participado en el conflicto; en consecuencia, las empresas podrán usar de su facultad rescisoria, conforme al artículo 93 del texto refundido de procedimiento laboral.

Tres. En cualquier caso, la autoridad gubernativa podrá adoptar las medidas urgentes que el mantenimiento del orden público aconseje, conforme a la legislación vigente".

**CARTA PRESIDENTE HUNOSA**

En la carta que ha dirigido a todo el personal de la empresa, el Presidente del Consejo de Administración de Hunosa D. Alejandro Suárez, destaca que en 1969 "el déficit de explotación ha alcanzado la enorme cifra de 1670 millones de pesetas. Esto representa 63.000 pesetas por cada persona que trabaja en Hunosa y este déficit ha de ser cubierto por todos los españoles".

La producción en el indicado año ascendió a 4.275.000 toneladas, "sin incidentes laborales hubiéramos excedido los 4.500.000 toneladas".

Señala más adelante que el jornal medio que para la empresa incluídas las cargas sociales, ha sido en diciembre último de 750/92 pesetas. "Era de 586/37 pesetas al final de 1968, y de 540/89 pesetas cuando se constituyó Hunosa".

Indica que la entrada en vigor el año pasado, del nuevo régimen especial de la minería, ha supuesto importantes mejoras en cuanto a subsidios y pensiones, "cuyos gastos sufragan de hecho en gran parte, el resto de los trabajadores y empresas del país".

**REUNION DEL JURADO**

La reunión del Jurado de Empresa, celebrada esta mañana para dar a conocer la carta que el

**CRONICA DE MADRID**

**Los becarios universitarios en España**

MADRID, 22. — (Crónica de PYRESA por José Luis Fernández-Rúa). — Uno de los acuerdos más efectivos de España, en los últimos veinte años, ha sido su generosa acogida a la juventud estudiosa de América. Los países hispanoamericanos, con un espléndido porvenir, dadas sus excelentes condiciones, precisaban de unas generaciones culturalmente bien preparadas, para afrontar ese paso hacia adelante a que son mercedoras y pasar, con la madurez, al desarrollo.

Miles de becarios hispanoamericanos estudiaron en las aulas de las Universidades y Escuelas Especiales de España, con inmediato beneficio para sus respectivos países. Muchos de estos ex-becarios han llegado a ocupar cargos directivos de gran relieve; treinta, por lo menos, fueron Ministros.

De los resultados esta operación cultural de alto vuelo está lógicamente orgulloso el Instituto de Cultura Hispánica. Sus esfuerzos no han sido baldíos. Ya que abrieron camino a otros miles de estudiantes americanos que, por su cuenta, también eligieron España para ampliar sus conocimientos.

Quizá resulte oportuno —y es posible que se lleve a la práctica— la edición de un "quién es quién" en donde se recojan las biografías de estos ex-becarios. Un documento que sería revelador.

Ahora, con ocasión del primer congreso de ex-becarios iberoamericanos que se celebrará del 26 al 31 de enero, vendrán a Madrid cuatrocientos de ellos. Una parte representativa de esta realidad. En el congreso se tratarán temas de capital importancia, para una mutua y mejor comprensión entre los países de América y España. Sobre todo en orden a la educación. Y para ellos se buscarán formas de colaboración recíprocas.

Han sido en su juventud becarios del Instituto de Cultura Hispánica, amén de esos treinta Ministros a quienes me he referido, veintitrés rectores de Universidad, diplomáticos, economistas, médicos, sociólogos, periodistas, artistas... la lista es amplia y se refiere a todas las ramas del humano saber. Y este es sólo el principio.

Buena cosecha, tras una excelente siembra.

Como bien ha dicho D. Gregorio Marañón Moya, director del Instituto de Cultura Hispánica: "El Congreso, sin duda, va a marcar rumbos nuevos a la acción de España e Iberoamérica en los campos de la cultura, de la investigación y de la cooperación profesional y técnica. Y lo va a hacer a través de los hombres formados en sus aulas, con mentalidad joven y con resortes fundamentales de la vida de sus países".

**DESIDIOS Y CIERRES**

Por último manifiesta que la empresa trató, "mediante la aplicación de sanciones reglamentarias y moderadas, de llevar al ánimo de su personal la necesidad de evitar el desorden laboral", pero que, al no haberse conseguido nada, se aplicarán las medidas que guarden "correlación con los daños que se producen", que nadie se llame a engaño. La empresa, en defensa de sí misma y del personal con voluntad de trabajar, cumplirá su obligación e irá elevando las sanciones con despidos y cierres de sus explotaciones, hasta donde los efectos de la incompreensión de algunos que lo hagan necesario".

**LA SITUACION EN LA CUENCA MINERA**

OVIEDO, 22 (Pyresa). — En el día de hoy, la situación laboral en las explotaciones de Hunosa —única empresa en las que se mantiene la normalidad— no difiere mucho de la de ayer. En los turnos de la mañana y de la tarde, de un total de 21.337 trabajadores que deberían haber ocupado sus puestos, han trabajado normalmente 9.635; cumplen sanción de la empresa 10.969 y no han acudido voluntariamente al trabajo 733. El número total, pues de trabajadores parados en el día de hoy es de 22.702.

El corresponsal de Pyresa mantuvo algunas breves conversaciones con varios mineros de las cuencas de Langreo y Mieres y la conclusión a que ha llegado es que existe en general una decidida voluntad de reanudar las actividades. Ahora bien, desde que se atreve a especular acerca de que este hecho pueda producirse realmente el próximo lunes, fecha en que terminan parte de las sanciones y fecha también fijada por la empresa como tope, a partir de la

# EL TIEMPO Nuevas lluvias

MADRID, 22. — (Pyresa). — Durante el día de hoy se han registrado precipitaciones débiles en el oeste de Galicia e inapreciables en el Cantábrico y cabecera del Ebro. Se han totalizado 6 litros de precipitación en Vigo; 4 en Santiago de Compostela, 2 en La Coruña y Pontevedra, y cantidades inapreciables en Gijón, Santander, Bilbao, San Sebastián y Pamplona.

La nubosidad fue abundante en Galicia y las dos mesetas. El ciclo estuvo nublado en el Cantábrico y en el resto de España predominó el buen tiempo poco nublado o despejado. Hubo bancos de niebla en la meseta inferior, mitad norte de la superior y cabecera del Ebro.

Las temperaturas se sostuvieron altas y llegaron, donde no hubo nieblas, a máximas de 20 grados en Murcia, 19 en Valencia y Alicante, 17 en Cartagena, Ján y Málaga, a 16 en Bilbao, San Sebastián, Sevilla, Córdoba, Granada, Huelva, Cádiz y Almería. En Canarias, Santa Cruz de Tenerife tuvo 23 grados, y Las Palmas de Gran Canaria 20, y en Baleares, Palma de Mallorca registró 17. En cuanto a las mínimas, ha helado en puntos muy aislados de las dos mesetas, alcanzándose 2 grados bajo cero en Burgos y en Cuenca, uno también negativo en Ciudad Real y cero en Valladolid.

**INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO**

Los mapas previstos para mañana al mediodía dan una profunda borrasca sobre el centro del Atlántico norte. En la península los vientos son de componente oeste, con un frente frío, que mañana al mediodía estará según la línea que va aproximadamente desde Bilbao, Madrid, Huelva. Detrás del frente, la presión sube considerablemente, y el tiempo mejorará, aunque por poco tiempo, ya que inmediatamente detrás se aproxima otra perturbación frontal, que llegará a la costa occidental de la península mañana por la noche. El paso de este frente frío deberá producir un aumento general de la nubosidad en toda España, con ahucos de lluvia y una mejoría posterior, con disminución de la cantidad de lluvia y cese de los ahucos, excepto en el Cantábrico, donde las precipitaciones se sostendrán más. Mal tiempo, pues, por la mañana en la vertiente atlántica, con ahucos de lluvia y mejoría por la tarde. Tiempo relativamente bueno por el contrario en la mañana en la vertiente mediterránea, empeorando por la tarde, con lluvias en las últimas horas. En Baleares no se notarán mañana los efectos de esta perturbación y en Canarias el viento de componente norte dará lugar a un aumento de nubosidad, pero sin que se registren lluvias.

# Los becarios universitarios en España

MADRID, 22. — (Crónica de PYRESA por José Luis Fernández-Rúa). — Uno de los acuerdos más efectivos de España, en los últimos veinte años, ha sido su generosa acogida a la juventud estudiosa de América. Los países hispanoamericanos, con un espléndido porvenir, dadas sus excelentes condiciones, precisaban de unas generaciones culturalmente bien preparadas, para afrontar ese paso hacia adelante a que son mercedoras y pasar, con la madurez, al desarrollo.

Miles de becarios hispanoamericanos estudiaron en las aulas de las Universidades y Escuelas Especiales de España, con inmediato beneficio para sus respectivos países. Muchos de estos ex-becarios han llegado a ocupar cargos directivos de gran relieve; treinta, por lo menos, fueron Ministros.

De los resultados esta operación cultural de alto vuelo está lógicamente orgulloso el Instituto de Cultura Hispánica. Sus esfuerzos no han sido baldíos. Ya que abrieron camino a otros miles de estudiantes americanos que, por su cuenta, también eligieron España para ampliar sus conocimientos.

Quizá resulte oportuno —y es posible que se lleve a la práctica— la edición de un "quién es quién" en donde se recojan las biografías de estos ex-becarios. Un documento que sería revelador.

Ahora, con ocasión del primer congreso de ex-becarios iberoamericanos que se celebrará del 26 al 31 de enero, vendrán a Madrid cuatrocientos de ellos. Una parte representativa de esta realidad. En el congreso se tratarán temas de capital importancia, para una mutua y mejor comprensión entre los países de América y España. Sobre todo en orden a la educación. Y para ellos se buscarán formas de colaboración recíprocas.

**SOBRE UN GOL "PATRIOTICO"**

Nadie puede decir ahora que la selección española no acude a los Campeonatos Mundiales de Fútbol, que se celebrarán en México, por mala suerte.

Una vez más, los hechos han demostrado que nuestros mejores futbolistas están muy por debajo de lo que se podía esperar de ellos. Lo han ratificado, cumplidamente, en el partido amistoso frente al Hannover, en donde el público los abuchó en repetidas ocasiones.

Ganar por un gol —por un gol "patriótico" en colaboración con el árbitro señor Camacho, que castigó con el máximo rigor al equipo germano— no satisfizo a nadie.

**RECLAMAN LA PRESENCIA DE LA GRUJA**

El caso es que se había mal de ella, pero se recurre a sus servicios.

Me refiero a la grúa municipal.

Esta ya no sólo actúa por cuenta de quienes van en ella, sino que por teléfono se reclama su presencia. Cada vez en mayor número.

El motivo de esto suele ser la persona o personas que se ven perjudicadas porque alguien ha aparcado mal su vehículo, con las consiguientes molestias.

La grúa llega, diligente, y soluciona el problema.

Esto cada vez se repite con más frecuencia. Como que al cabo del día se producen hasta veinte y más reclamaciones del servicio de la grúa.

**CINE Y TELEVISION**

No es que Roberto Rossellini haya dicho que el cine había muerto, como alguien creyó entender. El famoso director, de cine italiano, en un coloquio que aquí mantuvo, lo que dijo —poco más, poco menos— es que o la industria del cine sufría una transformación, o se iba al diantre.

Es propósito firme de Rossellini trabajar en España. Y en Francia. Y ahora está dedicado, de lleno, al estudio de la "Vida de Sócrates", película para la televisión, que rodará en breve.

Posteriormente se propone realizar una "Vida de Santa Catalina".

**NOVELISTA**

El escritor español Escudero Ayala, que lleva más de treinta años residiendo en el extranjero, y que actualmente es profesor de la Universidad de Chicago, se encuentra en Madrid. Se propone permanecer una temporada en España.

En los últimos años se han publicado varias novelas de Francisco Ayala, y en la actualidad están otras en curso de edición.

**PUNTO Y APARTE**

Por primera vez va a ofrecer Televisión Española una obra de Antonio Buero Vallejo. Me refiero a la comedia "Hoy es fiesta", estrenada en 1956.

—Los niños madrileños comen demasiados dulces, y por ello se producen demasiadas caries dentales, según datos del Servicio de Estomatología de la Jefatura Provincial de Sanidad.

—En marzo se dará a conocer el fallo del jurado de premio Farándula, de teatro, dotado con cien mil pesetas, por D. Conrado Blanco.

# El Ministro Delegado Nacional de Sindicatos recibió a una representación del Consejo de Trabajadores de Sevilla

## Con la que dialogó durante más de cuatro horas

MADRID, 22. — (PYRESA). — Durante más de cuatro horas, el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, D. Enrique García-Ramal, ha dialogado con una representación del Consejo Provincial de Trabajadores de Sevilla, que acudió a visitarle a su despacho oficial, encabezados por el titular de dicho organismo, D. José Castillo, y a quienes acompañaba el Delegado Sindical Provincial, don Manuel Brea Nebot. En la entrevista estaban presentes el presidente del Consejo Nacional de Trabajadores, D. Santiago Álvarez Abellán y el Secretario del mismo y Vicesecretario Nacional de Ordenación Social, D. David Pérez Puga.

Los dirigentes de los trabajadores sevillanos expusieron al Ministro un planteamiento general de los problemas sociales y sindicales de aquella provincia en los momentos actuales, con especial alusión a los que se relacionan con el Polo de Desarrollo. Expusieron la conveniencia de que se adopten determinadas medidas en orden a la efectividad práctica de los objetivos económicos y sociales que se persiguen.

El señor Castillo, por su parte, hizo una exposición de los problemas de carácter laboral que la provincia de Sevilla tiene planteados, singularmente en los aspectos de paro y situaciones conflictivas. En cuanto a los de orden puramente sindical, insistió en las peticiones ya formuladas por el Consejo que preside, en orden a la necesidad de una Escuela de Formación Profesional, un parque sindical deportivo así como acelerar la construcción de una nueva Casa Sindical.

El Ministro, señor García-Ramal, se manifestó de acuerdo en

cuanto a la necesidad de resolver sin demora aquellos obstáculos que frenan el total aprovechamiento de las posibilidades que brinda el Polo de Desarrollo, recogiendo también los problemas de carácter agrario.

Anunció también el propósito de potenciar al máximo los servicios de colocación, así como la inmediata puesta en marcha de un vasto plan de acción sindical en la provincia, para la que anunció su visita, tan pronto como sus obligaciones se lo permitan, a fin de conocer, sobre el terreno y en versión de primera mano, toda la dimensión de la problemática socio-económica y sindical de Sevilla.

## Los autos que cruzaron la frontera por el puerto de Puigcerdá

GERONA, 22. — (Cifra). — El número de coches entrados el pasado año por el puesto fronterizo de Puigcerdá ha sido el siguiente:

Extranjeros, 199.000. Coches españoles 44.220.

Coches salidos: extranjeros, 204.130, españoles, 43.420. Total 490.878, lo que significa un aumento de casi 38.000 coches con relación al pasado año 1.968. Las personas entradas en el curso de los 12 meses de 1.969 fueron 509.013 y salieron 505.54.

## Más información deportiva

# Hoy, Alemania-España de balonmano en Bilbao

BILBAO, 22. (Crónica del enviado especial de PYRESA, Manuel Ollas). — El Gobernador Civil D. Fulgencio Coll, ha recibido esta mañana, a D. Alberto Sauroman, presidente de la Federación Española, a los directivos, señores Salvador Santos y Evello Martín, así como a los señores Argüeso y Quintanal, delegado de la Delegación Nacional de Deportes en Vizcaya y presidente de la Federación Vizcaína de Balonmano, respectivamente. El Gobernador felicitó a sus visitantes, agradeciéndoles el que haya sido Bilbao la ciudad escogida para el encuentro internacional España-Alemania.

A las cuatro y media de la tarde llegó la expedición alemana al aeropuerto de Sondica, procedente de Inglaterra. La componen veintitrés personas, de ellas seis directivos, un periodista de Hamburgo y 16 de los 17 jugadores anunciados, pues Brand hubo de regresar a su país. Optimistas y eufóricos todos ellos, comiecion en que esperan derrotar de nuevo a España, pues ello influiría en su moral con vistas a su participación en los campeonatos del mundo, que se celebrarán en Francia del 26 de febrero al 8 de marzo próximo.

Tras dejar sus bártulos en el hotel Aranzazu, donde se hospedarán y acompañados por directivos de nuestra federación y los citados señores Argüeso y Quintanal, efectuaron una excursión por las afueras de Bilbao. A las nueve se trasladaron al Pabellón de Deportes, donde mañana se enfrentarán a nuestra selección. Hasta entonces no decidirá el equipo que salte a la cancha, según nos dijo su entrenador Werner Wich.

En cuanto a nuestra selección, que se encuentra aquí desde el martes bajo la dirección de su entrenador Domingo Bárcenas, se halla plena de moral y deseos de lucha, y pese a reconocer la calidad y valía del cuadro germano, esperan que sea Bilbao donde por primera vez el balonmano español se imponga al alemán.

No se ha registrado ninguna baja en sus filas, excepto la fuerza de Rochel, que no pudo incorporarse a la expedición. Bárcenas no determinó el siete que jugará inicialmente, pues su intención es que, salvo contingencias, participen la mayoría de cuantos han sido seleccionados, que son los tres siguientes: Ferramos y Hernández, porteros, Morera, Alcalde, García Cuesta, De Miguel, Labaca, Prat, De Andrés, Alonso, López Balcells, Sagarra y Grau, jugadores de campo. Todos ellos entrenaron también en el pabellón unos horas antes de la llegada de su inmediato adversario.

El partido se jugará mañana viernes a las ocho y quince de la

## Madrid y Juventud, adelante en la...

Viene de la pag. 7

ciso Margall (10), Gol (8) y Alfonso Martínez (17).

Árbitros: Parsbro (Suecia y Kahl (URSS), que tuvieron una aceptable actuación.

Buen partido del equipo español, sobre todo en la primera parte, en la que mandó de salida con autoridad. La defensa individual en todo el campo de los verdinegros fue perfecta, aunque cargó de faltas a Santillana y Olear, que se retiraron a los diez minutos de juego, siendo sustituidos por Alfonso Martínez y Narciso Margall. Ambos jugadores hicieron buen baloncesto, especialmente el segundo, muy eficaz en la ayuda a Buscató y Gol, buenos constructores de juego y eficaces (especialmente el primero) a la hora del tiro a cesto. La ventaja de dos puntos de los hispanos al finalizar la primera mitad debió ser mayor, pero la perfecta actuación del menor de los hermanos Llimo solventó parte de la ventaja badalonense, anotando 22 puntos en la primera mitad de un total de 34 que consiguió a lo largo del encuentro.

En la segunda mitad, en la que el Juventud mantuvo la defensa en flotación iniciada en la segunda mitad, con Narciso Margall vigilando a Kari Llimo, los españoles se limitaron a mantener el tanteo, que les fue favorable hasta el minuto 35, en el que el equipo local pasó a dominar en el marcador por 71-70. Congelación de juego por parte de los visitantes (a pesar del frío reinante) y ventaja final insuficiente del He.S.n.k.

## OTROS RESULTADOS

MADRID, 22. (AIII). — Otros resultados de encuentros de baloncesto correspondiente a la Copa de Europa jugados hoy:

En Moscú, el T. S. K. ha vencido al Estrella Roja de Belgrado, por 105-92.

En Varese, el Ign's de Varese ha vencido al A. S. V. Iurbane, por 96-70.

En Bruselas, el Racing de Mouscron ha vencido al Académik de Sotia, por 80-73.

# Cada día mueren en España más de diez personas por accidentes de circulación

## Coloquio del Director General de la Jefatura Central de Tráfico

MADRID, 22 (Pyresa). — "El noventa por ciento de los accidentes de todo tipo que se producen en España tienen su causa en el tráfico", manifestó el señor Torroba Llorente, Director General

de la Jefatura Central de Tráfico, en el coloquio que ha tenido lugar esta tarde en el Colegio Mayor Moncloa sobre el tema "El tráfico, ese problema".

El señor Torroba expuso una serie de datos estadísticos que demuestran el creciente aumento de la circulación. Entre los datos aportados señaló que cada día mueren en España por accidentes de circulación 105 personas; el dos por ciento de las cuales muere en las ciudades.

También señaló que la mortandad infantil por este motivo ha descendido considerablemente; pues mientras en 1962 el cuarenta por ciento de las víctimas de accidentes eran niños, en 1969, el porcentaje se había reducido al veintidós por ciento.

Se refirió a la reacción de las personas ante un accidente en carretera, los representantes de los trabajadores pidieron, una vez más, que no hubiera sanción. Los dirigentes de la empresa manifestaron a esta petición que Humosa que si no se producía el regreso al trabajo en la fecha prevista, se verían en la obligación de imponer sanciones, de acuerdo con la legislación vigente.

## Los acuerdos del Consejo...

Viene de la anterior

presidente de Humosa, ha dirigido a los trabajadores, duró apenas el tiempo necesario para que el director de la empresa leyera a los miembros del Jurado el texto. Sin embargo, los representantes de los trabajadores pidieron, una vez más, que no hubiera sanción. Los dirigentes de la empresa manifestaron a esta petición que Humosa que si no se producía el regreso al trabajo en la fecha prevista, se verían en la obligación de imponer sanciones, de acuerdo con la legislación vigente.

## INTERESANTE OPINION DE JUAN VELARDE

OVIEDO, 22 (Pyresa). — "Creo que el problema más grave que tiene Humosa es no haberse constituido como empresa estatal o por cien", ha dicho el economista D. Juan Velarde Fuertes en una entrevista que publica la revista "Asturias Semanal", en la que el catedrático de estructura económica de la Facultad de Ciencias Económicas de Madrid, analiza la situación de la minería.

Acerc a la integración minera, tal como se ha realizado, el catedrático dice:

"En principio, hay que plantearse una integración total en Asturias y en este sentido resulta absurdo que ciertas minas, por el hecho de ser rentables, no hayan sido integradas. Deben tomarse medidas absolutas y terminar con esos reinos de taifas que el día que empiecen a tener déficit pedirán ser absorbidos por Humosa. Es una manera muy particular de entender la subsidiariedad. Por otra parte, lanzarse exclusivamente a socializar las pérdidas, es un despropósito".

## RENTABILIDAD

Acerc a la posible rentabilidad futura de Humosa, el señor Velarde Fuertes dice:

"Los últimos estudios parecen indicar que ni todo el carbón que se produce debe seguir produciéndose, ni la mano de obra manteniéndose. El número de mineros es excesivo —no en todos y cada uno de los oficios mineros— para las necesidades actuales en nuestra economía. En mi opinión, no es un problema tan complicado; se trata únicamente de absorber la mano de obra y las posibilidades industriales de la región son suficientemente grandes para conseguirlo".

## PERSPECTIVAS

Acerc a las perspectivas de esta situación, el señor Velarde Fuertes opina: "Si como consecuencia de todas las tensiones que se han venido acumulando, el negocio minero en su conjunto quiebra, no se salvarían siquiera las explotaciones rentables. Esto sería, en la situación actual, realmente dramático".

Las consecuencias de esta situación también son analizadas por el Sr. Velarde Fuertes (quien dice: "posiblemente, los únicos beneficiados en esta situación serían los industriales, que van a recibir carbón extranjero en unas condiciones de costes, posiblemente más favorable que las del asturiano. Esto, naturalmente, son suposiciones, porque se desconocen las condiciones en que se van a efectuar las importaciones".

Refiriéndose concretamente a las consecuencias de esta huelga, D. Juan Velarde dice: "En primer lugar, el emporamiento de la situación de Humosa, una disminución de la demanda efectiva en la zona, un emporamiento de la balanza de pagos y un incremento del tipo social con sus repercusiones en el rendimiento económico para un futuro inmediato".

## SILENCIO DE LOS PROCURADORES

Desde que se han producido los conflictos, algunos representantes de la región han mantenido un prolongado silencio acerca de la situación que afecta a las cuencas mineras asturianas. Acerc a este extremo, el catedrático manifestó: "No me explico el silencio de determinados procuradores. Antes, cuando surgía algún problema fundamental para la región, desde Llaneza a Fernández Lareda, acudían coordinadamente, pero en estos momentos, realmente decisivos para Asturias, se nota la falta de voz de los representantes legislativos. Elimino a algunos de los procuradores sindicales que me consta están actuando con gran eficacia".

# MAS EJECUCIONES EN IRAK

Viene de la primera

docenas de personalidades ilustres para defender la causa israelita. También ayer, del aeropuerto de Orly, salieron unas treinta grandes cajas "con piezas de recambio" vía Tel Aviv, para diferentes aparatos de fabricación francesa; que todos los días salen de las bancas de París verdaderas fortunas a título de ayuda humanitaria, que el comercio, la industria y los capitales judíos de nacionalidad francesa colectan para la causa sionista y no dejemos de recordar igualmente que el setenta por ciento del armamento israelí empleado en la guerra de los Seis Días fue fabricado en Francia. Estos hechos denotan que existió y existe una verdadera corriente, y no sólo privada, de simpatía hacia la causa hebrea.

## LA PRENSA OPINA

De ahí que la venta de material a los árabes suene en muchos oídos a cambio, a duplicidad y hasta traición. "Es de un cinismo sin límites" afirman desde Jerusalén. "Que las cosas se digan claramente", escribe el editorialista de "Le Fígaro". "De demasados tartufos", escribe "Combat". "La claridad es a menudo sinónimo de lealtad" añade el articulista de "L'Aurore", pero quien trata de poner con más precisión los puntos sobre las íes es el editorial de "Le Monde" que acaba su explicativa columna con este párrafo:

"Al punto que llegaron las cosas, el Gobierno debe definir claramente su política: o bien no persigue más que alimentar la industria de armamento, y en este caso no existe razón alguna para mantener un embargo total contra Israel o bien ha decidido sostener a los árabes y es necesario entonces que, por las veces más autorizadas, explique al país el por qué. Toda otra actitud sólo puede desconcertar a la nación y particularmente los jóvenes más numerosos de los que se supone generalmente y a quienes indigna el demasado frecuente divorcio entre la política y la moral".

## REPRESALIA DE TEHERAN

TEHERAN, 22. (Efe-Reuters). — En represalia por las medidas adoptadas en Irak contra diplomáticos persas, Irán ha dado hoy 24 horas de plazo al embajador iraní en esta capital, para que abandone el territorio persa.

Los diplomáticos iraníes deberán salir porque "se confirmó que se interferían en los asuntos internos de Irak, de forma que exponían la seguridad del país", añadió la emisora.

También se ha ordenado el cierre de todos los consulados iraníes en Irán y la expulsión de todos los funcionarios consulares de dicha nacionalidad.

## MAS EJECUCIONES EN BAGDAD

BEIRUT, 22. (Efe-Upi). — Otras siete personas han sido ejecutadas hoy en Irak, según informa Radio Bagdad, con lo que el número de personas ejecutadas hoy se eleva a 14, con las siete de esta madrugada y a 36, el total registrado durante las últimas 24 horas, por su participación en la conjura para derrocar al régimen.

## CUATRO PERSONAS MAS FUSILADAS

BEIRUT, 22. (Efe-Upi). — Otros cuatro iraníes fueron ejecutados hoy en Bagdad por conspirar para derribar al Gobierno, según anuncia "Radio Bagdad".

Con las nuevas ejecuciones, suman un total de 40 las personas fusiladas o ahorcadas desde que la conspiración fue descubierta el martes por la noche.

Unos 94 iraníes han sido ejecutados por delitos políticos desde que el régimen baathista del presidente Ahmed Hassan Albarak se hizo cargo del poder hace 18 meses.

## DESEMBARCO DE COMANDOS ISRAELIES

TEL AVIV, 22. (Efe-Reuters). — Fuerzas de infantería israelíes, aerotransportadas, han desembarcado en la isla de Shadwan, situada en la entrada del Golfo de Suez, según han informado los israelíes.

Las tropas que han intervenido en la operación han reducido a la guarnición, situada en la parte sur de la isla y han capturado equipos de radar utilizados para registrar los movimientos de las tropas israelíes en aquella zona.

El objetivo de la operación no era apoderarse de la isla para su ocupación sino que debía considerarse "dentro del marco de las actuales operaciones militares que son consecuencia de la decisión de Egipto a renunciar al cese de hostilidades".

También ha desmentido los declaraciones egipcias de que había sido derribado un avión israelí. Durante el ataque israelí fueron hundidas lanchas torpederas egipcias tipo P-183. En la isla no hay población civil.

## AVION ISRAELI DERRIBADO

EL CAIRO, 22. (Efe-Upi). — La artillería antiaérea egipcia derribó hoy un avión israelí durante un "ataque aéreo concentrado" sobre la isla egipcia de Shadwan situada en la entrada sur del Golfo de Suez según reveló un portavoz militar.

## En 1969 aumentó el paro

MADRID, 22. (Pyresa). — Las cifras de paro, relativas a 1968, han sido las más elevadas desde el año 1944 a esta parte, según deduce el boletín informativo del Sindicato del Metal de una memoria publicada por el Ministerio de Trabajo.

De una población activa censada en 12.527.300 personas, la media anual de paro fue de 182.018, lo que equivale al 144 por ciento. Febrero fue el mes en que se agudizó el problema, con 226.156 parados; en junio las cifras se contrajeron a 161.649.

El paro fue notablemente más acentuado en el sector industrial. La media mensual arrojó en este sector 107.268 parados.

En orden descendente siguen el sector agrícola 42.792 y el de servicios, 31.958.

Por provincias, las empujadas de industriales ofrecen las cifras más altas: Madrid, 21.757, y Barcelona, 19.966. Cádiz, y Córdoba y Jaén rebasaron el promedio anual de los 10.000 parados, Soria dio 161.

Un total de 250 millones de pesetas fueron concedidos en toda España en concepto de subvención al paro. La provincia de Cádiz, con 38 millones de pesetas fue la más favorecida.

## BUQUES DEL ESTE EN EL PUERTO DE PALMA

PALMA DE MALLORCA, 22. (Cifra). — Cuarenta buques con bandera de países del este europeo entraron el pasado año en el puerto de Palma. De ellos, quince eran rusos: 14 en escalas turísticas y uno carguero. Las mercancías desembarcadas por los buques rusos, rumanos, yugoslavos, búlgaros y cubanos fueron principalmente maderas, cemento y azúcar.

En cuanto a turistas, unos diez mil efectuaron excursiones por distintos puntos de Mallorca.

## NORMALIDAD EN DIVERSAS ESCUELAS DE COMERCIO

MADRID, 22. (Pyresa). — Los servicios informativos de la Dirección General de Prensa han facilitado la siguiente nota:

"Según noticias recibidas en el día de hoy, existe una total normalidad en la asistencia de los alumnos de las escuelas de comercio de Badajoz, Burgos, Ceuta, Ciudad Real, Córdoba, Huelva, Lugo, Melilla y Victoria. En otras escuelas se espera que mañana los alumnos se reintegren a las clases".

## PALABRAS DEL MINISTRO

Cerró el acto el Ministro Secretario General con unas palabras, en las que subrayó la especial significación del acto, puesto que la Delegación Nacional de Cultura y la Asesoría Jurídica resumen su vocación por el derecho y la cultura.

"El derecho, dijo, hunde sus raíces en la justicia y es a su vez una humilde técnica de convivencia, que pretende dar al pueblo

# El Ministro de Información y Turismo llegará mañana a Valencia

## Presidirá los actos de los periodistas en honor de su Patrón

VALENCIA, 22 (Pyresa). — El próximo sábado día 24 llegará a Valencia, el Ministro de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella, acompañado del Director General de Actividades Turísticas, D. Pedro Zaragozá.

El señor Sánchez Bella, presidirá la misma que organiza la Asociación de la Prensa en honor de San Francisco de Sales, y a continuación el almuerzo de los periodistas valencianos.

Más tarde visitará el Ayuntamiento y a las ocho, en la Diputación Provincial, presidirá la inauguración del curso académico de la institución Alfonso el Magnánimo.

El domingo visitará Cullera, el Saler, Monte Piçayo y el Puig. El lunes día 26 en el avión de las ocho de la mañana regresará a Madrid.

# Regresó de Egipto el Ministro de Asuntos Exteriores

Viene de la primera

bierno y Ministro de asuntos exteriores de Jordania señor Rifat.

En el aspecto cultural firmó un acuerdo de cooperación científica y técnica que en plazo muy breve tendrá ocasión de pronunciar nuestro Ministro de Educación y Ciencia, en el viaje que realizará probablemente en semana santa.

En el aspecto económico he podido comprobar algo ya sabido y es que el plan quinquenal egipcio, muy ambicioso, ofrece unas enormes posibilidades para la cooperación industrial y para las exportaciones españolas. Este tema tendrá que ser tratado y estudiado en detalle por los ministros afectados, singularmente el de Comercio; pero he creído que era mi deber tratar de dejar establecido claramente que es nuestro deseo intensificar, diversificar pero también equilibrar nuestro intercambio comercial".

En el aspecto político, el señor López Bravo dijo que quería, resaltar tres pinceladas. "He intentado, siempre que he tenido ocasión de hacerlo en diversos ambientes, insistir en el hecho de que España considera en el mismo orden de prioridades nuestra vinculación a Europa y el problema de la seguridad colectiva en el Mediterráneo. En este sentido el papel que pueden y deben desempeñar los países árabes será tanto más importante cuanto más estrecha sea su deseable unidad.

Finalmente, recalqué —terminó el señor López Bravo— con gran comprensión por parte de mis interlocutores, que todo es perfectamente compatible con el hecho bien conocido de que ni el pueblo español ni su gobierno albergan el menor sentimiento antijudío".

## MAÑANA MARCHARA A ROMA

MADRID, 22 (Pyresa). — El próximo sábado día 24, el Ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, emprenderá viaje a Roma para presidir a la Delegación española que asistirá a las ceremonias de canonización de la madre Soledad Torres Acosta, fundadora de las Siervas de María.

El señor López Bravo permanecerá en la Ciudad Eterna, en visita oficial, hasta el próximo martes. Según sus propias declaraciones hechas en El Cairo, durante su estancia en la capital italiana se entrevistará con altas jerarquías vaticanas.

## Toma de posesión...

normas para convivir por medio de leyes. El derecho, añadió, posee en su entraña una pasión vital de servicio al pueblo". Se refirió a que anteriormente el derecho se concretaba en las libertades, pero que actualmente el derecho no se concreta y limita a ellas, sino que incluye también un cúmulo de exigencias.

Tras señalar que el rigor del derecho sólo puede ser servido desde la fidelidad a las normas, añadió que por eso su legitimidad es la voluntad del pueblo para avanzar hacia las metas históricas. La cultura, dijo más adelante, precisamente lo que hace que el hombre sea sobre la faz de la tierra hombre.

"La responsabilidad y la modestia, dijo posteriormente, son las cualidades del político, pero éstas han de estar vivificadas por la pasión entendida como entrega profunda. En esta Secretaría, concluyó, se están incorporando hombres jóvenes que unidos a la experiencia de los que suman más años de servicio crean un sentido de responsabilidad para la andadura del camino lento y seguro que ha de realizarse venciendo toda incompreensión".

Panorama de la actualidad internacional

LAGOS: «Nuestros problemas se complicaron por injerencias externas»

«Este es un conflicto nigeriano y somos los nigerianos los que tenemos que resolverlo»

Primera conferencia de prensa del Presidente-General Gowon

LAGOS (Nigeria), 22 (Del enviado especial de PYRESA, DIEGO GARCEDO).—Sólo durante unos minutos dejó de sonreír; fue cuando alguien le acusó de dejar morir de hambre a millares de niños. Sonreía al entrar, sonreía cada vez que le formulaban una pregunta comprometida, sonreía invariablemente al final de cada respuesta. «No ha dicho nada, pero ha estado bien», comentaban a mi lado. Más de quinientos informadores—que ya son informadores si se piensa bien—hemos asistido esta tarde a la primera conferencia de prensa del general Gowon. Y varios se quedaron fuera, unos porque no tenían la documentación en regla otros porque se la habían dejado olvidada en el hotel. Para entrar pasamos tres controles, dentro, después de que te miraran y te remiraran la cara para ver si coincidía con la foto, nos encontramos con tantos policías como reporteros. La reunión fue como una sinfonía de colores: periodistas blancos, periodistas amarillos, cobrizes y hasta periodistas rojos, azules o verdes, y policías negros, policías de rojo, de verde, de azul, de marrón, policías de paisano y hasta policías con minifalda. Gowon llegó a la hora en punto, saludó con la mano en la frente y empezó a hablar. Leyó tres folios que llevaba escritos y después contestó a doce o quince preguntas muchas perogrullas, pero otras endiabladas duras. En total, a hora y cuarto. Volvió a saludar con la mano en la frente y se marchó en su coche, precedido de un tanque y rodeado por soldados.



LAGOS (Nigeria). — Refugiados que habían abandonado sus viviendas regresan ahora a sus hogares llevando a la cabeza algunos enseres y ropas, tras la ocupación de Biafra por las tropas federales una vez acabada la guerra. — (Telefoto UPI CIFRA)

mejor que se retiren. No mendigaremos.

NO SE PUEDEN HACER MILAGROS

Gowon, sin embargo, es distinto completamente a la imagen que se tiene de él en Europa. Empezado porque es hombre de modales europeos. Es joven, delgado, elegante, tiene 35 años, con el uniforme, siempre impecable, la sonrisa y su aire refinado, pasa por un cadete el día de la jura de la bandera. No fuma, no bebe, no se le ve en público ni celebra recepciones fastuosas. Se asegura que ni siquiera tiene ambiciones de poder. En los medios políticos se dice que tiene el propósito de convocar elecciones y entregar el poder a un civil en cuanto se arregle un poco la papeleta de Biafra. Pretende, al parecer, seguir el ejemplo de los militares que gobernaron el Ghana hasta hace poco. Por eso no se fue a vivir al palacio presidencial; reside en un cuartel, en una casa de dimensiones reducidas y escasas comodidades. Su despacho es sencillo, casi tan sencillo como inaccesible. Los enemigos suponen que no abandona el cuartel por razones de seguridad personal y sus seguidores, por el contrario, temen los peligros que le acechan dentro de casa.

«Ya hemos avanzado mucho —aseguró— en la reconstrucción de las regiones afectadas por la guerra. Lo que ocurre es que no se pueden hacer milagros. Los soldados continúan en el frente, ahora con una misión humanitaria: repartir alimentos a la población civil. El ejército está gastando grandes sumas en atender las necesidades de la población. Acabo de dar instrucciones para que se entreguen a la comisión encargada de la rentabilización de los perjudicados diez millones de dólares si a esta cantidad añadimos las que hemos entregado anteriormente a la comisión y a la Cruz Roja, la cifra total se eleva a dieciséis millones de dólares—el mayor problema es el del transporte: las carreteras quedaron cortadas y los aeropuertos destruidos. Se está trabajando para que en un par de semanas quede abierto el paso. Hemos comprado camiones y jeeps en el extranjero que empezarán a llegar uno de estos días. Hacen falta médicos, pero este problema quedará resuelto en cuanto se incorporen a sus puestos los cuatrocientos médicos que ejercían allí la medicina durante la guerra. Cien ya están trabajando y confiamos que los restantes salgan pronto de sus escondrijos y empiecen a cumplir de nuevo su misión. Se instalarán teléfonos de campaña y a la mayor brevedad volverán a funcionar las comunicaciones postales y telegráficas. Estamos reorganizando la policía y vamos a incorporar a muchos de los agentes rebeldes. Las escuelas se abrirán lo más rápidamente posible».

EL TRIUNFALISMO, PROHIBIDO

Para cualquier observador que llegue estos días a Nigeria constata una verdadera sorpresa: la falta de triunfalismo, la ausencia de euforia propia de cualquier pueblo que termina victorioso una guerra. La razón es sencilla: Gowon considera que la guerra fue una desgracia nacional y opina que las desgracias nunca deben ser motivo de orgullo ni de fiesta. Algunos de sus colaboradores no comparten esta teoría; pero él se mantiene en sus treces, pese a todas las presiones: nada de vedetismo, nada de condecoraciones, nada que pueda contribuir a aumentar o mantener odios tribales y, por supuesto, nada de manifestaciones populares. Sólo se celebró una, organizada por los estudiantes; apenas duró media hora: cuando se dirigían a la residencia del Presidente para aclamarle, la policía, cumpliendo órdenes personales del propio Gowon, empezó a repartir porrazos ante el estupefacto de los portadores de pancartas elevando al General por las nubes. En el Federal Palace—uno de los más elegantes hoteles de África—me contaron mil historias sobre la vida que se pegan por aquí los ministros, los coroneles, los gobernadores Gowon es lo contrario a Gowon nadie le ha visto beber una copa o comer una juerga.

los del propio Gowon, empezó a repartir porrazos ante el estupefacto de los portadores de pancartas elevando al General por las nubes. En el Federal Palace—uno de los más elegantes hoteles de África—me contaron mil historias sobre la vida que se pegan por aquí los ministros, los coroneles, los gobernadores Gowon es lo contrario a Gowon nadie le ha visto beber una copa o comer una juerga.

A pesar de la historia de Lord Hunt

Miles de biafreños mueren, literalmente, de hambre

Los periódicos londinenses publican fotografías y crónicas escalofriantes de los desamparados biafreños

El profundo impacto de estas informaciones provoca un debate de emergencia en los Comunes, para el lunes

LONDRES, 22. (Crónica telefónica del corresponsal de PYRESA, ANTONIO CASTRO).—El periodista británico se ha impuesto hoy sobre los informes oficiales, a propósito de la lenta agonía de los biafreños.

Las crónicas y las fotografías de los enviados especiales a Nigeria causaron hoy tal impacto sobre la opinión pública, que cuando el Primer Ministro leyó en los Comunes el optimista informe de su enviado personal a Lagos—Lord Hunt—, diputados laboristas y conservadores impusieron al Gobierno un debate de emergencia, a celebrar el próximo lunes, sobre la situación actual en Nigeria. Fleet Street volvió en Westminster.

HAMBRE

Tras una semana de noticias confusas, la Prensa británica reventó hoy con fotografías y crónicas escalofriantes de los desamparados biafreños.

Todos los periódicos—a excepción del diario de la City, «Financial Times», coinciden en lo mismo: Ha pasado más de una semana de la victoria de Lagos, y aún no llegan a Biafra los socorros. Miles de biafreños mueren, literalmente, de hambre.

Fue ayer cuando el Gobierno federal autorizó a un grupo de periodistas a visitar determinadas zonas de Biafra. Y estableció el horario.

PARLAMENTO

Mientras que los informadores visitaban Biafra, aterrizaba de regreso en Londres Lord Hunt, enviado personal del Primer Ministro en Nigeria. Lord Hunt, trae una historia absoluta y radicalmente distinta de cuanto sucede allí. Anoche, durante un par de horas, se le contó al Primer Ministro, y éste resumió hoy los puntos principales a una abarrotada Cámara parlamentaria. «No hay señales de que se hayan producido matanzas—dijo—

de graves epidemias en aquella región de Nigeria. El embajador y enviado especial norteamericano en Nigeria, Clyde Ferguson Jr., dijo ayer que los biafreños corrían el riesgo de sufrir una epidemia de viruela y de padecer hambre. Según Ferguson, harán falta más de 38 mil toneladas mensuales de alimentos para prevenir el hambre.

CONTRADICCION

El enviado de Wilson a Nigeria, Lord Hunt, convocó una conferencia de Prensa en el Foreign Office para decir que desaprobaba totalmente el contenido de las informaciones periodísticas sobre los biafreños.

«Sólo se ha fijado en casos excepcionales—añadió—, y parece que únicamente buscaban sensacionalismo. No quisieron ver el lado positivo del trabajo que se realiza allí».

Esta denuncia ha sido rechazada con energía en los medios periodísticos británicos. El director del «Daily Express» declaró que a Nigeria han ido veteranos periodistas de todo el mundo, con una sola misión, contar y fotografiar lo que vieran. La coincidencia unánime de las informaciones de todos los periodistas destacados en Nigeria, ratifica la enorme envergadura de esta dramática situación.

Ahora, pues, a aguardar tranquilamente a que pase el fin de semana, para asistir a un debate, al que muchos consideran ya responso fúnebre para miles de biafreños.

PREOCUPACION POR BIAFRA WASHINGTON, 22. (Efe).—Diversas personalidades norteamericanas han expresado su preocupación por la situación que atraviesa la viciada Biafra en estos momentos y el peligro

Probable «mini-crisis» en Berlín Occidental

Parece que Pankow va a imponer el bloqueo temporal e intermitente

BERLÍN, 22.—(Del corresponsal de PYRESA, ALBERTO CRESPO).—Berlín occidental puede conocer una «mini-crisis» como la del mes de marzo del año pasado. En aquella ocasión, la Alemania comunista respondió a la elección del Presidente de la República Federal, doctor Gustav Heinemann, con un bloqueo temporal e intermitente de las comunicaciones, ferroviarias y por carretera, con Berlín. Durante varios días, y siempre a horas distintas e imprevistas, los guardias fronterizos de Pankow—a veces los soldados del ejército—pulsaban—cerraban las autopistas y carreteras con una barrera y

permanecían firmes ante ella, arma al brazo, como soldaditos de plomo. La gracia estaba en que nunca se sabía la hora de comienzo del bloqueo, y mucho menos, la de su final. Ahora, todos los síntomas parecen indicar una nueva puesta en escena, pareja a la de marzo de 1969, en señal de protesta por la reunión en el reconstruido Keich tag de Berlín, a dos pasos cortos de la muralla, de las comisiones del parlamento federal de Bonn y de los grupos parlamentarios. Con una lógica «sui generis», las autoridades de la República Democrática sostienen que Berlín occidental es una entidad política independiente, enclavada en territorios de Pankow, ajena por completo a la República Federal. Por lo tanto, toda reunión federal en Berlín es ilegal, aunque cuente con la autorización de las tres potencias occidentales, y el Gobierno de Ulbricht procura impedir por los medios de que dispone. Sobre todo, con el bloqueo de los accesos a Berlín. Conviene aclarar que en la aplicación de estas medidas de bloqueo intermitente las autoridades de Pankow nunca van más allá de lo que la Unión Soviética les permite. Cabe esperar, pues, que esta vez no lleguen a los extremos del año pasado, ya que los métodos propios de la «guerra fría» no son los más indicados cuando la URSS y las tres potencias occidentales—Estados Unidos, Francia y Gran Bretaña—han iniciado negociaciones, precisamente sobre Berlín. De añadidura, están los contactos entre los dos estados alemanes. Por pequeño que sea el interés de Ulbricht en discutir los términos de un «modus vivendi» aceptable con la República Federal, siempre será algo mayor que el de prolongar el diálogo interalemán con un bloqueo espectacular de las comunicaciones terrestre y fluviales entre Berlín y la Alemania Occidental.

de automóvil de turismo, nunca sabe cuando le toca el turno. En la República Federal, estos bloqueos o amagos de bloqueo impresionan mucho. La televisión monta sus cámaras en la frontera, los periódicos mandan a sus reporteros y fotógrafos y todo el mundo vive pendiente de sus noticias. La tendencia a dramatizar, parece general e irremediable.

Personalmente, no creo que en esta ocasión Ulbricht exagere la nota. De una parte, porque sabe que no puede impedir la reunión de las comisiones y los grupos parlamentarios de Bonn en Berlín occidental. De otra, por que la Unión Soviética no quiere provocar en estos momentos una crisis en Berlín, ya que anda metida en una doble negociación: con los aliados occidentales sobre el futuro de la ex-capital, y con la República Federal, sobre un acuerdo de renuncia al empleo de la fuerza. En tales condiciones, lo más que le permitirá a Ulbricht será una demostración simbólica de protesta. Pero nada más. En ningún caso la sangre debe de llegar al Elba.

El niño venezolano secuestrado, puesto en libertad

Su padre ha pagado por su rescate más de diez millones de pesetas

CARACAS, 22.—(EFE).—El niño León Jacobo Turell, secuestrado ayer por tres hombres armados que interceptaron el vehículo en que viajaba en compañía de otros dos hermanos menores, ha sido puesto en libertad después de que su padre, Jacobo Turell, conocido industrial venezolano, pagó por su rescate 700.000 bolívares (algo más de diez millones de pesetas). Se sabe que los secuestradores enviaron al padre del niño una carta amenazando a que entregara dicha cantidad.

Se pide la repatriación de dos italianos detenidos en Moscú

ROMA, 22 (Efe).—El encargado de negocios de Italia en Moscú ha pedido la repatriación inmediata de los dos jóvenes italianos detenidos por las autoridades soviéticas, Teresa Marinuzzi y Valterio Tacchi, autores de un acto de protesta en unos grandes almacenes de la capital rusa. El Subsecretario de asuntos exteriores, Copo, hizo el anuncio de esta gestión del Gobierno italiano ante el de la URSS la noche última, en la cámara de diputados durante una declaración ante los parlamentarios.

BLOQUEO INTERMITENTE

Por lo que hemos podido ver el primer día de bloqueo, la intermitencia sigue siendo el factor predilecto de las autoridades comunistas. Así, tras un par de horas de luz roja vienen unos minutos de luz verde, tan breves como un suspiro, y a una prohibición total de paso de camiones, sucede una medida análoga para los coches ligeros. De manera que el que hace cola ante el puesto fronterizo de Marienborn, sea conductor de camión o

Imágenes del tiempo

«Baleado» por no llevar tabaco

Por no ser fumador y no llevar cigarrillos, José Luis León, de veintisiete años de edad, se encuentra gravemente herido en un hospital de la capital de Méjico, según informa la Policía. Cuando el joven regresaba a su casa, caminando por una carretera cerca de esta capital, un camionero detuvo junto al vialdante su vehículo y le pidió un cigarrillo. Al contestar León que no fumaba ni llevaba cigarrillos, el conductor del camión sacó una pistola y le disparó dos veces; le hirió en el pecho. Seguidamente el agresor se dio a la fuga. El herido tuvo que ser hospitalizado en estado grave, añade la Policía.

Ventajas de tener especialistas

El Ministerio de Asuntos Exteriores chileno solicitó de la cárcel de Valparaíso que le enviara a un ladrón especializado en cajas de caudales para abrir la cerradura de una caja fuerte de dicho Departamento. La caja de hierro de la Cancillería, en cuyo interior se guardaban documentos secretos, se había cerrado accidentalmente, y como ningún funcionario conocía la combinación para abrirla, tuvieron que recurrir a los servicios de un experto delincuencia que cumplía una condena en la cárcel de Valparaíso para recuperar el contenido de la caja.

Operada por los «Ovnis»

Una intervención quirúrgica al codo izquierdo, otra a la aorta y una tercera al páncreas, fueron ejecutadas a una mujer por los misteriosos tripulantes de platillo voladores, según informó la propia interesada a su esposo, en Santiago de Chile. Teresa Alcaino, médium espiritista, declaró que fue operada en 1968 por personajes que descendieron de un «ovni» y con los cuales mantuvo periódicas comunicaciones a fin de establecer una nueva y más depurada religión. «Estuvimos en el lugar tres días y noches—explica el esposo de Teresa Alcaino—dentro de una carpa. Acostamos a Teresa, que se hallaba muy enferma. Cuando se produjo la intervención descendió la nave de «los maestros». Todos los vivos, después se alejaron. Ahora Teresa está completamente sana».

Mosquitos en técnico

Unos mil mosquitos taiwaneses podrán ser identificados pronto por el color artificial de sus alas... que serán pintadas con una lacra especial por expertos de la Organización Mundial de la Salud, preocupados por el aumento de la fiebre «dengue» entre los niños de Tailandia. Expertos de la Organización de la Salud están investigando los procesos de reproducción de los mosquitos portadores de la fiebre «dengue». Piensan que pueden atrapar a algunos mosquitos, dormirlos con anestesia y pintarles las alas. Luego les volverán a dejar en libertad durante un tiempo y tratarán de atraparlos de nuevo. Como los mosquitos serán tomados de cuatro áreas diferentes, se les pintará con cuatro colores distintos; así se sabrá luego si han salido de su área.

La prensa londinense, víctima de una broma

LONDRES, 22.—(Efe).—Un joven norteamericano de 17 años engañó hoy a la prensa londinense haciéndose pasar por Michael Brody el millonario que quiere donar su fortuna a los pobres. Todos los periódicos vespertinos de hoy, así como las primeras ediciones de los periódicos de mañana viernes (incluido el minucioso «The Times» en su primera página) publican «entrevistas» con el «joven millonario» y heredero de una fortuna de firmas de margarina en los Estados Unidos que llegó en el primer vuelo normal de pasajeros del Jet Jumbo Boeing 747 desde Nueva York. Después de haber sido asesinado por una ola de periodistas en el aeropuerto de Heathrow, perseguido en taxis y coches por las principales calles de Londres, el verdadero Stephen Kennedy explicó el equívoco: «Todo ha sido una broma. En el aeropuerto Kennedy me tomó por Michael Brody y me presentó así a otros amigos de él. A mí me pareció gracioso y dejé que siguiera el equívoco, pero para la que armamos en el aeropuerto de Londres», explicó candidamente el joven norteamericano.

El Próximo matrimonio del doctor Barnard

JOHANNESBURGO, 22 (Efe-Reuters).—El cirujano sudafricano Christian Barnard contraerá matrimonio con Bárbara Zoellner el 14 de febrero, día de San Valentín, según dicen hoy amigos allegados a la pareja.

Las relaciones hispano-soviéticas, tema de interés en la prensa italiana

«El Globo» comenta que el primer paso consistirá en un acuerdo comercial

Y señala que el principal obstáculo radica en el oro español llevado a Rusia en 1937

ROMA, 22 (Del corresponsal interino de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — Las noticias procedentes de Madrid y Moscú en torno a la entrevista del señor López Bravo con el señor Koláiev, recogidas y publicadas con desorientada perplejidad por cierta prensa italiana más o menos marxista...

Tras haber subrayado que se está hablando mucho, por decirlo de algún modo "casual" (la palabra aparece entrecomillada en el texto italiano), entre el ministro español de Asuntos Exteriores y el alto funcionario soviético, por tratarse evidentemente de un hecho importante, puesto que "desde los tiempos de la guerra civil ningún miembro del gobierno de Madrid había puesto pie en Rusia"...

INTERCAMBIOS COMERCIALES

"No es desde ahora que Moscú se está preocupando de restablecer contactos con los países comunistas de la Europa oriental —sigue diciendo el señor Gregorio de "El Globo"— y la diplomacia económica del señor Gregorio López Bravo, que antes de hacerse cargo de la cartera de asuntos exteriores ha sido Ministro de Industria, hizo posible el restablecimiento de relaciones consulares y comerciales con Rumania, Polonia y Hungría..."

A continuación, el autor del artículo pasa revista a las numerosas y relativamente fáciles iniciativas que ambos países podrían tomar con el fin de incrementar relaciones en otros sectores como el cultural, el periodístico de agencias, el turístico con trenes directos Madrid-Moscú y viajes colectivos en autocares.

Willy Brandt propone a Pankow la apertura de negociaciones de negociaciones

Se ignora el contenido del mensaje

BONN, 22 (Del corresponsal de Pyresa, ALBERTO CRESPO). —Hay que machacar el hierro cuando está caliente. O, al menos, no del todo frío. Esta parece la divisa del Cancellier Willy Brandt, a los tres días de la conferencia de prensa de Walter Ulbricht, que apenas dejaba abierto un resquicio al diálogo interalemán el Cancellier Federal ha dirigido un mensaje al Presidente del Consejo de Ministros de la República Democrática Alemana, Willi Stoph, proponiéndole la apertura de negociaciones entre los dos estados alemanes...

SE IGNORA EL CONTENIDO

Al comunicar la noticia a los periodistas, el Secretario de Estado Conrad Ahlers ha observado una reserva absoluta sobre su contenido, limitándose a precisar que el mensaje del Cancellier está en la línea del informe sobre el estado de la nación, leído la semana pasada ante el parlamento federal...

y declaró inaceptable el proyecto de tratado entre los dos Estados alemanes, propuesto por Walter Ulbricht al Presidente Hainemann. A juicio de Brandt, un tratado ha de ser el resultado de unas negociaciones y no su principio. Sin embargo, el Cancellier Brandt insistió en su buena disposición al diálogo con los dirigentes de la Alemania comunista, sobre todo en lo que se refiere al intercambio de declaraciones de renuncia al empleo de la fuerza, por su parte, Walter Ulbricht aún declarando en su conferencia de prensa que la firma de un tratado entre los dos Estados, soberanos e iguales en derechos de la nación alemana, le parecía inevitable, no cerró herméticamente la puerta, puesto que aclaró que su proyecto de tratado era, simplemente, una base de discusión.

HUMOR



—Póngase en mi lugar, Gómez. ¿Subiría usted el sueldo a un empleado al que está pensando despedir?.

EL ORO DE 1937

Para Italo Zingarelli, el obstáculo principal que se opone a una realización concreta de estos proyectos es la cuestión de las quinientas toneladas de oro español llevadas a Rusia en 1937, de cuya compleja historia traza en el largo artículo un documentadísimo e interesante resumen, recordando además que elementos del frente popular "habían reunido también, hermosas cantidades de diamantes, zafiros, esmeraldas, perlas, joyas de oro y platino, que amontonadas en enormes cajones, junto a títulos bancarios y acciones, fueron escondidas en la localidad francesa de Deauville, desde 1938 hasta febrero de 1939, cuando unos señores muy distinguidos y unas damas muy elegantes que habían estado viviendo en aquella deliciosa residencia, las embarcaron en un yate que salió para Méjico..."

Al recordar este otro episodio del despojo sufrido por España en los años de la guerra, el editorialista de "El Globo", parece querer subrayar que frente a tanta sangría económica y financiera, casi irreparable ya en sus términos matemáticos, habrá que encontrar fórmulas concretas y viables de reparación del daño causado al patrimonio nacional de los españoles...

Poco entusiasmo británico respecto al ingreso en el Mercado Común

Muchos ingleses piensan que la adhesión supondría la ruina de la isla

RUSELAS, 22. (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy). — El entusiasmo de la opinión pública británica para entrar en el Mercado Común no es, según parece, un entusiasmo indescriptible. El ministro inglés señor Thompson, que será el jefe de la delegación negociadora de Gran Bretaña, le dijo ayer a sus compatriotas que dejasen de pensar en un hipotético aumento del costo de la vida —como consecuencia de la incorporación de Gran Bretaña a la Europa de los Seis— y que reflexionasen en cambio sobre las posibilidades reales de aumento de su nivel de vida. El ministro añadió que la mayoría de los países de la CEE tienen un nivel de vida más elevado que el inglés, y que es preciso recordarlo cuando hay gente que cree que la adhesión supondría la ruina de la isla. El señor Thompson ha tranquilizado a sus compatriotas casi al mismo tiempo en que "mister" Wilson espera ser tranquilizado por el señor Schumann, ministro francés de Asuntos Exteriores, que hoy llegó a Londres. Este viaje, previsto hace tiempo en las agendas, parece especialmente oportuno después de la reunión ministerial del Mercado Común de esta semana, que ha creado un cierto clima de agitación y ha hecho que algunos sospechen una vez más de las verdaderas intenciones del Gobierno de París. En este contexto, el viaje a Londres del jefe de la diplomacia francesa puede, al tiempo que despejar incertidumbres en lo que se refiere a la candidatura británica a la CEE, abrir nuevos y más cordiales caminos en las relaciones franco-británicas.

Pese a todo ello, algunos observadores no dejan de subrayar que, siendo auténtica la vocación europea de Mr. Wilson, no es menos evidente la pasión del primer ministro inglés en torno al mantenimiento de las relaciones especiales entre Gran Bretaña y los Estados Unidos, y esto en un momento en que los americanos no se sienten hinchados de la Europa de los Seis y creen, nadie sabe exactamente por qué moti-

La prensa italiana destaca la intensa actividad de López Bravo

En el Vaticano se espera con interés la visita del Ministro español de Asuntos Exteriores

ROMA, 22. — (Del corresponsal interino de PYRESA, Alejandro Pistolesi). — Esta mañana, durante la escala técnica del señor López Bravo en el aeropuerto "Leonardo da Vinci", los cronistas italianos que desarrollaban allí su labor de observadores, subrayaban con interés que no es cosa frecuente ver pasar tres veces en el breve espacio de pocos días a un Ministro de Asuntos Exteriores de otro país. Tres escalas romanas hasta hoy, que serán cuatro con la del sábado, cuando el señor López Bravo llegará presidiendo la misión oficial española que en la Basílica de San Pedro asistirá a la canonización de la Beata Soledad Torres Acosta.

La prensa italiana, en los días pasados, informó repetidamente acerca de esta intensa actividad del Ministro español de Asuntos Exteriores, poniendo de relieve sus aspectos sobresalientes en el cuadro general de una posible nueva fase, muy dinámica, de las relaciones internacionales de España, cuya presencia en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas la sensibiliza aún más frente a los grandes problemas de la actual y difícil coyuntura mundial. Hoy mismo las agencias italianas de información se hicieron eco del viaje del señor López Bravo a El Cairo, dicien-

do textualmente que "también el Ministro español de Asuntos Exteriores se refirió durante una rueda de prensa a la necesidad de aplicar la resolución del Consejo de Seguridad, que impone que las tropas desalojen los territorios ocupados por Israel a raíz de la guerra de junio de 1967". La agencia oficiosa "Ansa" citó entre comillas las palabras del señor López Bravo: "Es vergonzoso que el veinticinco aniversario de las Naciones Unidas se cumpla sin que se haya encontrado una solución para la crisis del Oriente Medio". Y más adelante la misma agencia italiana observó "que parece ser que el Ministro español de Asuntos Exteriores ha comprobado la existencia de cierto espíritu positivista en la actitud de la República Árabe Unida".

PRIMER CONTACTO

En los ambientes vaticanos, por otra parte, se espera con mucho interés la llegada del señor López Bravo, por tratarse de su primer contacto personal con Roma como Ministro de Asuntos Exteriores. Y a quienes están más familiarizados con la sensibilidad del "Osservatore Romano", no se les ha escapado esta tarde la publicación en primera plana de la noticia fechada en El Cairo resumiendo el viaje del señor López Bravo. "Durante su visita —decía seguidamente el órgano vaticano— el Ministro fue recibido por el Presidente Nasser, al cual entregó un mensaje del General Franco invitándole a ir a España en visita oficial..."

REPERCUSIONES EN LAS NACIONES UNIDAS

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 22. (Por Milton Moniz corresponsal de ANI). La actitud oficial española en relación con la situación en el Oriente Medio tendrá repercusiones en la política de bastidores en las Naciones Unidas.

En efecto, es opinión generalizada en los círculos competentes, especialmente en los españoles, la de que Madrid está dispuesto a hacer en estos momentos un esfuerzo especial en el sentido de asegurar a los Estados árabes su continuo apoyo a la causa de los árabes contra los israelíes.

Se pone especial énfasis en el hecho de que el Ministro español de Asuntos Exteriores, Sr. López Bravo, haya entregado al presidente Nasser, en El Cairo un mensaje personal del Jefe del Estado español. Debemos subrayar que España no reconoce a Israel. Tel Aviv, por otro lado, votó contra la admisión de España en el seno de la ONU en 1955, a pesar de que Madrid salvó la vida de muchos judíos en los países europeos ocupados por los ejércitos nazis. Los diplomáticos israelíes admiten este hecho.

Además, el Gobierno israelí no ha apoyado a España en la cuestión de Gibraltar, lo cual dio origen hace dos años a una dura crítica del representante español. Madrid denunció vigorosamente la ocupación israelí en los territorios árabes.

Diversos embajadores árabes dicen que la entrevista del Ministro español al periódico egipcio "Al Ahran" en el pasado mes, es muy expresiva. El Sr. López Bravo dijo que España continuará apoyando a los árabes en sus justas causas. El Generalísimo Franco repitió esta posición en su mensaje de año nuevo.

Sea como fuera, tanto rusos como norteamericanos parecen preocupados por la creciente campaña anti-española de los israelíes (debido a sus posibles repercusiones en el concierto diplomático de las Naciones Unidas).

COMENTARIO DEL "JOURNAL" DE GINEBRA

GINEBRA, 22. — (EPE). — "Gregorio López Bravo, el fogoso Ministro de Asuntos Exteriores del General Franco, está realizando una gira por el Medio Oriente para asegurar a los Estados árabes "el apoyo continuado de España en su lucha contra Israel". De esta manera se inicia el artículo que publica hoy el diario "Journal" de Ginebra de su corresponsal en Madrid, Richard Mowrer.

El cronista traza después un panorama de las últimas declaraciones del Ministro español y destaca la entrevista concedida al

FRANCIA QUIERE QUE INGLATERRA INGRESE

LONDRES, 22. (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores francés, Maurice Schumann, dijo hoy en claro que su país quiere que Gran Bretaña ingrese en el Mercado Común y prometió que los Seis van a tratar de evitar cualquier retraso para comenzar las negociaciones sobre la entrada británica.

Hablando en un banquete con motivo del 25 aniversario de la sociedad franco-británica, Schumann dijo que ya no existía el problema de si Francia quería o no que Gran Bretaña ingresara.

Leopoldo David de Rothschild, nuevo Director del Banco de Inglaterra

LONDRES, 22 (Efe-Upi). — La reina Isabel ha aprobado hoy el nombramiento de Leopoldo David de Rothschild, de 42 años, como director del Banco de Inglaterra.

Rothschild sucede a Lord Carron, y su nombramiento expira en febrero de 1975, informa una declaración del gobierno.

Astronautas de otros planetas trajeron la civilización a la Tierra

Curiosa teoría basada en la interpretación de diversos indicios arqueológicos

VIENA, 22. — (Del corresponsal de PYRESA, FRANCISCO EGUIAGARAY). — Hace meses que el "best-seller" de los países de lengua alemana son las obras de Daeniken "Recuerdos del futuro" y "Regreso a las estrellas" en que se sostiene —a base de la interpretación de diversos indicios arqueológicos— la tesis de que fueron astronautas de otros mundos los que trajeron la civilización a los habitantes de la Tierra, convirtiéndose para éstos en dioses, ángeles, etc. El Arca de la Alianza sería por ejemplo para Daeniken un potente receptor de radio que permitía al sumo sacerdote permanecer en contacto con los enviados del mundo sideral, y ello explicaría, a su modo de ver, los grandes mástil del templo cubiertos de metal, que no serían otra cosa que el sistema de antenas. Este tipo de fantasía científica —que Daeniken ha intentado cimentar en largos viajes por todo el mundo, interpretando, a su luz, el significado de los relieves mayas, de misteriosas pinturas del Sahara o de los desiertos australianos— ha conquistado a los lectores de lengua alemana con mayor furia que los sueños de Verne en el pasado.

no puede considerarse casual la presencia en el folklore de cuentos populares sobre dragones que escupan fuego o de hadas en grandes recipientes con exhalaciones de humo. En la remota antigüedad visitaron la Tierra naves espaciales de otros planetas, que los hombres de entonces, con su bajísimo nivel evolutivo, tomaron por apariciones milagrosas. Los visitantes estelares habrían traído a la Tierra las bases de la civilización, como el fuego o la agricultura.

Las tesis de Roszius han despertado un gran interés, tanto entre los aficionados como entre los científicos de relieve, provocando apasionadas discusiones en los amplios medios espaciales interesados por la ciencia —muy en especial los temas espaciales—. Sin embargo, en la discusión predomina, con mucho, el escepticismo. Si se realizaron tales visitas, sostienen varios lectores, fue antes de que existiera vida en la Tierra, o el hombre se hubiera colocado por encima del mundo animal. El profesor Vladimir Virginski, por ejemplo, ataca de frente la teoría, a la que compara por su valor científico con las leyendas de los antiguos escitas según las cuales serían los dioses quienes crearon arados, yugos, hachas y recipientes para sus antepasados.

Un argumento verdaderamente sutil es el de muchos científicos que sostienen que las naves interplanetarias de civilizaciones cósmicas no podrían tener el aspecto terrible que da por supuesto Roszius, limitándose a tomar como modelo nuestras propias naves espaciales, que se encuentran en los más rudos comienzos de una verdadera navegación cósmica. Naves que vomitaran fuego y humo por sus reactores no hubieran logrado jamás superar distancias de miles de años-luz. Y sin embargo, parece demostrado que en las cercanías de nuestro sistema solar no existe vida racional. Para visitar nuestro planeta, seres de mundos más remotos hubieran necesitado naves con fuentes de energía totalmente distintas de las nuestras, que no hubieran podido despertar la imagen de dragones que escupan fuego.

TAMBIEN EN RUSIA

No es extraño, pues, que en la URSS, donde el interés por los temas científicos ocupa el primer plano de la atención general —los libros científicos o de vulgarización científica sólo van detrás de las publicaciones sobre marxismo-leninismo, por su volumen total— se haya planteado una discusión semejante. El científico soviético J. Roszius planteó el tema en la popular revista de divulgación científica "Snanivessila", en un artículo titulado "Y sin embargo viene del cosmos" (la civilización). Roszius sigue otro camino que Daeniken: En lugar de buscar laboriosamente pruebas en la reinterpretación o descubrimiento de testimonios arqueológicos, se basa, fundamentalmente, en la interpretación de las más remotas tradiciones literarias. Para él